

# Mord *im Grünen*

Lesung aus  
verschiedenen  
Kurzkrimis

mit  
Marjam Azemoun



**EINTRITT  
FREI**

**Do. 4. August 2022 19<sup>00</sup> Uhr**  
**Göllheim · Hof Uhlsch'es Haus**

Telefonische Anmeldung erwünscht: 06351 4909-88  
oder per E-Mail unter: [buecherei@vg-goellheim.de](mailto:buecherei@vg-goellheim.de)



Die Ferienbetreuung  
der Verbandsgemeinde  
Göllheim ist für alle  
Grundschul Kinder da



# FERIEN!

Oder wollt Ihr einfach nur  
ein bisschen Ablenkung und  
neue Freunde kennen  
lernen?

BETREUUNG IN DEN  
FERIEN GESUCHT?

Natürlich dürft Ihr auch mit  
Euren Freunden gemeinsam  
kommen und Spaß haben

Auch in diesem Jahr gibt es in der Verbandsgemeinde Göllheim wieder eine

## Ferienbetreuung für Grundschul Kinder

Die Betreuung findet in der Grundschule Göllheim mit der dazugehörenden Sportanlage statt.

Wie immer ist die Ferienbetreuung in der vierten und fünften Woche der Sommerferien.

**15.08.2022 bis 26.08.2022**

Das Angebot ist wochenweise buchbar und kostet 13 € täglich, 65 € pro Woche. Die Betreuung geht von 08.00 Uhr bis 16.00 Uhr und beinhaltet ein warmes Mittagessen.

Es gibt kein vorgeschriebenes Programm. Ihr dürft selbst entscheiden, wie Ihr die Zeit in der Ferienbetreuung verbringen wollt. Spielen, Basteln, oder Austoben in der Turnhalle. Fast alles ist möglich.



Anmeldeformulare sind erhältlich im Schulsekretariat der Grundschulen Göllheim und Zellertal bzw. bei der Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, Frau Stephan 06351/4909-25 ([stephan@vg-goellheim.de](mailto:stephan@vg-goellheim.de)) bzw. Herrn Magsamen 06351/4909-30 ([magsamen@vg-goellheim.de](mailto:magsamen@vg-goellheim.de)). Gerne können Sie auch ein entsprechendes Anmeldeformular per E-Mail anfordern ([buergerbuero@vg-goellheim.de](mailto:buergerbuero@vg-goellheim.de)) oder unter [www.vg-goellheim.de](http://www.vg-goellheim.de) (Verwaltung & Bürgerdienste > Kommunale Einrichtungen > Ferienbetreuung) einfach runterladen und ausdrucken.

## Weitere Ferienangebote:

- Sommer - Ferien - Kinderzirkus Pepperoni Göllheim (16. bis 19. August 2022) für Kinder von 8-13 Jahren
- Sommer - Ferien - Kinderzirkus Pepperoni Harxheim (30. August bis 02. September 2022) für Kinder von 8-13 Jahren
- Theater Workshop Göllheim - Kinder machen Theater (Herbstferien: 17. Okt.- 21. Okt. 2022) für Kinder von 7-14 Jahren
- Herbstferienbetreuung vom 24.10. bis 28.10.2022



Das HIGHLIGHT Anfang August

# Torbogenfest Göllheim

05.-07.08.2022

OPEN AIR zwischen den Torbögen · EINTRITT FREI

Fr., 05.08. **BRASS MACHINE**

Songs die jeder kennt, aber selten live gespielt werden

Sa., 06.08. **WOODPECKERS**

Cover-Rock vom Feinsten ... hier steht keiner lange still!

So., 07.08. **Little JazzORCHESTRA**  
Otterstädter Musikanten

Bühne alter Marktplatz // vielfältige Bewirtung // Rahmenprogramm



[www.goellheim.de](http://www.goellheim.de)

## Grundsteuerreform: Hilfestellungen bei der Abgabe der Grundsteuererklärung

Mit dem Start der Erklärungsabgabe zur Feststellung des Grundsteuerwerts sehen sich viele Bürgerinnen und Bürger vor eine große Herausforderung gestellt. Die Finanzämter helfen durch telefonische Auskunft, sind aber aufgrund der hohen Anzahl an Anrufen derzeit stark ausgelastet und es kann zu längeren Wartezeiten kommen. Deshalb stellt die Finanzverwaltung verschiedene Unterstützungsangebote vor:

### Klickanleitung für ELSTER

Hilfe beim Ausfüllen der Feststellungserklärung über ELSTER bietet die vom Landesamt für Steuern erstellte „Klickanleitung zum Ausfüllen der Erklärung zur Feststellung des Grundsteuerwerts“. Diese ist einsehbar unter: <https://www.ifst-rlp.de/grundsteuer> - hier unter „Unser Service für Sie“. Weitere Hilfe bietet der „Fragen-Antworten-Katalog“, der auf der gleichen Seite zu finden ist.

### Grundsteuererklärung für einfache Sachverhalte

Darüber hinaus können Eigentümerinnen und Eigentümer von Ein- oder Zweifamilienhäusern, Eigentumswohnungen oder unbauten Grundstücken, die im Privateigentum sind, auch die kostenlose Abgabemöglichkeit über die Web-Anwendung: <https://www.grundsteuerklaerung-fuer-privateigentum.de/> nutzen. Auf die dortige Rubrik „Häufig gestellte Fragen“ wird ausdrücklich hingewiesen. Aktuell kann dieser Service allerdings nur von Personen genutzt werden, die noch kein ELSTER-Konto haben. Ab September 2022 soll die Nutzung auch mit ELSTER-Konto möglich sein. Im Übrigen können Fragen inhaltlicher und technischer Art zur Web-Anwendung „Grundsteuerklärung für Privateigentum“ an die E-Mail-Adresse [kontakt@grundsteuerklaerung-fuer-privateigentum.de](mailto:kontakt@grundsteuerklaerung-fuer-privateigentum.de) gerichtet werden.

### Papierklärungen nur auf amtlichen Vordrucken

Grundsätzlich ist eine elektronische Abgabe der Grundsteuerklärung vorgesehen. Ausnahmsweise können Papiervordrucke in sog. Härtefällen verwendet werden. Ob ein solcher Härtefall vorliegt, entscheidet das jeweilige Finanzamt. Dies ist z. B. der Fall, wenn eine Eigentümerin oder ein Eigentümer von Grundbesitz nicht über die technische

Ausstattung oder erforderlichen technischen Kenntnisse für eine elektronische Übermittlung verfügt.

Für diese Eigentümerinnen und Eigentümer gibt es folgende Möglichkeiten:

Zum einen können die als PDF-Dateien unter [www.fin-rlp.de/Vordrucke](http://www.fin-rlp.de/Vordrucke) - hier unter „Grundsteuer“ - veröffentlichten amtlichen Vordrucke ausgefüllt und in Papier dem zuständigen Finanzamt übersandt werden. Zum anderen sind alternativ unter Angabe der entsprechenden Gründe, Papiervordrucke in den Service-Centern der Finanzämter erhältlich. Hierbei sollten die Informationsschreiben zur Grundsteuerreform samt Datenstammblatt mitgebracht werden.

Die Service-Center der Finanzämter können diesbezüglich montags von 8:00 bis 16:00 Uhr und donnerstags von 8.00 bis 18.00 Uhr ohne eine vorherige Terminvereinbarung aufgesucht werden.

Für das von der Flutkatastrophe betroffene Finanzamt Bad Neuenahr-Ahrweiler gilt: Das Service-Center ist nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache geöffnet, da es keinen Wartebereich gibt. Weitere Informationen zur besonderen Situation der von der Flutkatastrophe Betroffenen finden Sie unter: <https://www.ifst-rlp.de/unserethemen/grundsteuer/besonderheiten-flutkatastrophe>

## Neues aus der Verwaltung

### Mitarbeiter feiert 25. Jähriges Dienstjubiläum

Sascha Dörr, Straßenbaumeister, erhielt am 25.7.2022 anlässlich seines 25 jährigen Dienstjubiläums die Urkunde durch Bürgermeister Antweiler überreicht. In den ersten Jahren seiner beruflichen Tätigkeit war er bei Straßenmeisterei in Worms beschäftigt.

Im Juni 2011 wechselte er in die Verbandsgemeindewerke Göllheim - seit November letzten Jahres ist er Ansprechpartner im Fachbereich Bauen und Umwelt für die Bereiche Straßen, Straßenbeleuchtung, Baumpflege, Spielplätze sowie Sportanlagenunterhaltung.

Wir wünschen Herrn Dörr noch viele erfolgreiche und erfüllte Jahre in unserer Behörde.

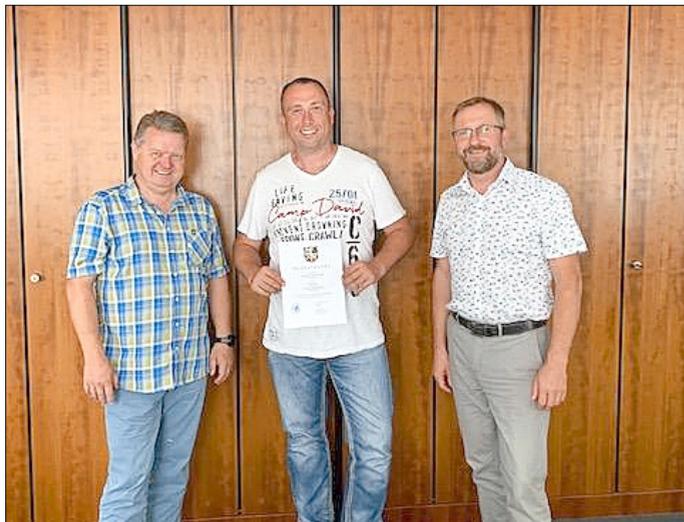


Bild: v.l.n.r.: Roland Eifler (Personalrat) Sascha Dörr (Jubilar) und Steffen Antweiler (Bürgermeister)

## SPRECHSTUNDE DER DIGITALBOTSCHAFTER

Haben Sie Fragen oder Probleme mit Ihrem Handy, Computer & Co.? Benötigen Sie Hilfe bei einer Online-Anmeldung oder möchten Sie ein E-Mail-Konto erstellen?

Bei diesen und weiteren Fragen stehen Ihnen unsere Digitalbotschafter mit Rat und Tat zur Seite.

Kostenloses Angebot!

Keine Anmeldung nötig!

FREITAG, 05. AUGUST  
10.00 - 11.30 Uhr  
DIGITAL BÜRO  
HAUPTSTR. 48  
GÖLLHEIM

DIGITAL BOTSCHAFTERINNEN & BOTSCHAFTER

BLICKPUNKT ZUKUNFT  
Dorf. Digital. Für Bürger und Touristen

## AMTLICHER TEIL



### Aus der Verbandsgemeinde

#### Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeinde Göllheim bietet für das Jahr 2023 einen Ausbildungsplatz im Ausbildungsberuf

#### Verwaltungsfachangestellte/r (m/w/d)

Ausbildungsbeginn: 01. August 2023  
Ausbildungsdauer 3 Jahre  
Notwendiger Schulabschluss: Sekundarabschluss I (Mittlere Reife)  
Praktische Ausbildung: in der Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim  
Theoretische Ausbildung: in der Berufsschule und im Kommunalen Studieninstitut in Kaiserslautern

#### Persönliche Voraussetzungen:

- Kommunikationsfähigkeit und freundliches Auftreten
- Engagement und Flexibilität
- Teamfähigkeit, Lernbereitschaft
- Aufgeschlossenheit und Eigeninitiative
- Grundlegende PC-Kenntnisse (Textverarbeitung, Tabellenkalkulation)

Bewerbungen mit aussagekräftigen Unterlagen (Anschreiben, Lebenslauf, letztes Zeugnis) erbitten wir bis zum **31. August 2022** in elektronischer Form an die Emailadresse:

bewirb-dich@vg-goellheim.de **oder** schriftlich an die:

Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, FB 1/Personal, Freiherr-vom-Stein-Str. 1-3, 67307 Göllheim.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Franzreb zur Verfügung, Tel. 06351/4909-11.

**Hinweis:** Ihre Bewerbung wird nach den Vorschriften der EU-DGVO datenschutzrechtlich behandelt und nach Abschluss des Auswahlverfahrens vernichtet.

### Aus den Gemeinden



#### Albisheim

#### Sprechstunde des Ortsbürgermeisters

Die Sprechstunde von Ortsbürgermeister Zelt findet am 2. und 4. Donnerstag im Monat von 17.00 bis 18.00 Uhr im Rathaus, Hauptstr. 40 in Albisheim statt.



#### Dreisen

#### Sprechstunde der Ortsbürgermeisterin

Die Sprechstunde von Ortsbürgermeisterin Molter findet jeden ersten Montag im Monat von 18:30 bis 19:30 Uhr im Rathaus, Rathausstr. 7 in Dreisen statt.



#### Eiselthum

#### Sprechstunde der Ortsbürgermeisterin

Die Sprechstunde der Ortsbürgermeisterin Rühl-Pfeiffer findet an jedem ersten Dienstag im Monat von 17:00 bis 18:30 Uhr und nach Vereinbarung (06355/2110 oder buergermeister@eiselthum.de) im Haus der Vereine, Hauptstr. 27 in Eiselthum statt.



## Göllheim

### Allgemeinverfügung über die Ausweisung einer Sperrzone für das Mitführen und den Verzehr alkoholischer Getränke anlässlich des Göllheimer Torbogenfestes 2022

Die Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim als örtliche Ordnungsbehörde erlässt auf Grund der §§ 1 und 9 Polizei- und Ordnungsbehördengesetz (POG) Rheinland-Pfalz i.V.m. § 35 Satz 2 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) und §§ 61 ff. Landesverwaltungsvollstreckungsgesetz Rheinland-Pfalz (LVwVG) sowie § 80 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) folgende

#### Allgemeinverfügung

1. Anlässlich des Göllheimer Torbogenfestes ist es vom 05. August 2022 bis einschließlich 07. August 2022 im Bereich des Veranstaltungsortes verboten, im öffentlichen Raum selbst mitgebrachte alkoholische Getränke mitzuführen und/oder zu verzehren. Der Verbotsbereich umfasst die beiden Parkplätze (Hauptveranstaltungsart) an der evangelischen Kirche, Klostersgasse, Steingasse, Hauptstraße 20 bis 70, Dr.-Fritz-Eidt-Straße, Steigstraße, Lebergasse, Bauchgasse, Berggasse, Judengasse sowie die Freiherr-vom-Stein-Straße.
2. Das Verbot gilt nicht für Bier, Wein, Schaumwein (Sekt).
3. Das Verbot gilt nicht für gaststättenrechtlich konzessionierte Flächen.
4. Für jede Zuwiderhandlung wird ein Zwangsgeld in Höhe von 50,00 € angedroht.
5. Sofern das Zwangsgeld nicht gezahlt oder nicht bezutreiben ist, wird die Beantragung von Ersatzzwangshaft angedroht.
6. Im Verbotsbereich (Nummer 1) können Kontrollstellen eingerichtet werden, in denen Personen und deren Gegenstände (Rucksäcke, Taschen, usw.), die sie mitführen, durchsucht werden können.
7. Die sofortige Vollziehung dieser Verfügung wird angeordnet.

#### Begründung:

Die Zahl der im Zusammenhang mit Alkohol verzeichneten Gewaltdelikte im Umfeld der genannten Veranstaltung ist in den vergangenen Jahren gestiegen. Erfahrungsgemäß führt der Konsum höherprozentiger alkoholischer Getränke schnell zu Kontrollverlust und daraus resultierender Unfallgefahr, gewalttätigen Auseinandersetzungen und Sachbeschädigungen an den Veranstaltungsorten und in deren Nahbereich. Deshalb ist es erforderlich, dort das Mitführen und den Verzehr alkoholischer Getränke zu beschränken. Der räumliche Geltungsbereich des Verbotes umfasst den Bereich, innerhalb dessen der Schwerpunkt des Alkoholkonsums mit daraus abzuleitenden Gefährdungen, gewalttätigen Auseinandersetzungen bis hin zum Vandalismus zu erwarten ist. Das Verbot wird auf § 9 Abs. 1 POG gestützt. Danach können die allgemeinen Ordnungsbehörden die notwendigen Maßnahmen treffen, um eine im einzelnen Fall bestehende Gefahr für die öffentliche Sicherheit und Ordnung abzuwehren.

Eine solche Gefahr besteht hier. Erfahrungsgemäß nimmt der betroffene Personenkreis nicht nur in umliegenden Gaststätten oder Ausschankstellen Alkohol zu sich, sondern erwirbt alkoholische Getränke in großem Umfang auch in Geschäften, an Verkaufsständen, Tankstellen usw., um diese dann bei Veranstaltungen und in deren Umfeld zu konsumieren. Zur Wahrung des Grundsatzes der Verhältnismäßigkeit erscheint es der Ordnungsbehörde ausreichend, die verfügten Verbote auf alkoholische Getränke mit einem höheren Alkoholgehalt zu beschränken. Damit besteht vor Ort die Möglichkeit, insbesondere sogenannte Leichtgetränke zu konsumieren. Wenn dadurch auch ein Alkoholmissbrauch nicht ausgeschlossen wird, so ist doch zu erwarten, dass der Alkoholkonsum in einem Maße gemindert wird, um den abzuwehrenden Gefahren ausreichend begegnen zu können.

Aus Gründen der Verhältnismäßigkeit und um die Rechte der Gaststättenbetreiber zu wahren, wird davon abgesehen, das Ausschankverbot auf konzessionierte Flächen auszudehnen.

Zur Durchsetzung des Verbots ist es geboten und angemessen, die Festsetzung und Beitreibung eines Zwangsgelds in Höhe von 50,00 € für jeden Fall der Zuwiderhandlung, ersatzweise Haft, anzudrohen.

Die sofortige Vollziehung dieser Verfügung wird gemäß § 80 Abs. 1 Satz 1 Nr. 4 VwGO angeordnet. In Ansehung der betroffenen hochwertigen Rechtsgüter - insbesondere Gesundheit und körperliche Unversehrtheit von Besuchern, Ordnungskräften und Dritten - muss gesichert sein, dass die ausgesprochenen Verbote auch beim Einlegen von Rechtsbehelfen Bestand haben und durchgesetzt werden können.

Dem gegenüber besteht das in der Abwägung geringer einzustufende Interesse der Besucher, uneingeschränkt Alkohol zu sich nehmen zu können sowie das wirtschaftliche Interesse an der Ausnutzung besonderer Verkaufschancen für alkoholische Getränke. Diese Interessen müssen hinter dem Schutz der vorgenannten hochwertigen Rechtsgüter zurücktreten.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Allgemeinverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist bei der Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, Freiherr-vom-Stein-Straße 1-3, 67307 Göllheim

1. schriftlich oder zur Niederschrift bei der Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, Freiherr-v-Stein-Straße 1-3 oder
2. durch E-Mail mit **qualifizierter** elektronischer Signatur <sup>1)</sup> an: goellheim@vg-goellheim.de oder
3. durch E-Mail mit qualifizierter elektronischer Signatur <sup>1)</sup> an: vg-goellheim@poststelle.rlp.de

einzulegen.

Die Frist wird auch durch Einlegung bei der Kreisverwaltung Donnersbergkreis Umlandstraße 2, 67292 Kirchheimbolanden gewahrt. Der Widerspruch kann dort

1. schriftlich oder zur Niederschrift bei der Kreisverwaltung Donnersbergkreis, Umlandstraße 2, 67292 Kirchheimbolanden,
2. durch E-Mail mit **qualifizierter** elektronischer Signatur <sup>1)</sup> an: kv-donnnersberg@poststelle.rlp.de oder
3. durch DE-Mail in der Sendevariante mit bestätigter sicherer Anmeldung nach dem DE-Mail-Gesetz an: kreisverwaltung@donnersberg.de-mail.de

erhoben werden.

<sup>1)</sup> Vgl. Artikel 3 Nr. 12 der Verordnung (EU) Nr. 910/2014 des europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Juli 2014 über elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste für elektronische Transaktionen im Binnenmarkt und zur Aufhebung der Richtlinie 1999/93/EG (ABl. Eu Nr. L 257 S. 73).

#### Inkrafttreten:

Diese Allgemeinverfügung tritt am Freitag, 05. August 2022 in Kraft und gilt bis einschließlich Sonntag, 07. August 2022.

Verbandsgemeindeverwaltung

Göllheim, 18.07.2022

Gez. (Antweiler)

Bürgermeister

### Verkehrsrechtliche Maßnahmen anlässlich des Göllheimer Torbogenfestes vom 03.08.2022 bis 07.08.2022

#### Sperrung der beiden Parkplätze im Bereich der evangelischen Kirche (alter Ortskern):

Der Parkplatz gegenüber von Schreibwaren Euler wird ab Mittwoch, 03.08.2022 für den Aufbau der Verkaufsbuden gesperrt

Der Parkplatz in der Klostersgasse wird ebenfalls ab Mittwoch, 03.08.2022 für den Aufbau der Bühne gesperrt.

Der alte Ortskern wird am Freitag, 05.08.2022, Samstag, 06.08.2022 und Sonntag, 07.08.2022 voll gesperrt (Klostersgasse ab Einmündung Hintergasse bis Einmündung Dr.-Fritz-Eidt-Straße, Dr.-Fritz-Eidt-Straße ab Einmündung Freiherr-vom-Stein-Straße, Hauptstraße in Höhe Haus Gylenheim, Steigstraße Bereich Einmündung Bauchgasse, Hauptstraße nach Einmündung Klostersgasse, Judengasse Bereich Einmündung Hauptstraße). Den Anliegern aus den Straßen Roter Hof, Berggasse, Judengasse und Bauchgasse wird die Zu- und Abfahrt über den Roten Hof (Gartenweg) ermöglicht.

Im Bereich der Hauptstraße und Freiherr-vom-Stein-Straße wird Tempo 30 angeordnet.

Verbandsgemeindeverwaltung

Göllheim, 18.07.2022

Magsamen



## Immesheim

### Bekanntmachung

#### gem. § 97 Abs. 1 Gemeindeordnung (GemO) für die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2022 der Ortsgemeinde Immesheim

1. **Einsichtnahme in den Entwurf der 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Jahr 2022 mit dem 1. Nachtragshaushaltsplan und seinen Anlagen**
2. **Möglichkeit zur Einreichung von Vorschlägen**

Der Entwurf der 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Jahr 2022 mit dem 1. Nachtragshaushaltsplan und seinen Anlagen wurde am 22.07.2022 dem Gemeinderat Immesheim zugeleitet.

Der Entwurf der 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Jahr 2022 liegt mit dem 1. Nachtragshaushaltsplan und seinen Anlagen während der

allgemeinen Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung in der Verbandsgemeindeverwaltung, Freiherr-vom-Stein-Straße 3, Göllheim, Zimmer 3.1, öffentlich bis zur Beschlussfassung über die 1. Nachtragshaushaltssatzung durch den Gemeinderat zur Einsichtnahme aus.

Die allgemeinen Öffnungszeiten sind montags und dienstags von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 16:00 Uhr, mittwochs und freitags von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und donnerstags von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr (Dienstleistungsabend).

Die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Immesheim haben die Möglichkeit, innerhalb von 14 Tagen ab dieser Bekanntmachung bei der Verbandsgemeindeverwaltung, Freiherr-vom-Stein-Straße 3, 67307 Göllheim, Vorschläge zum Entwurf der 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Jahr 2022 mit dem 1. Nachtragshaushaltsplan und seinen Anlagen, einzureichen. Die Vorschläge sind schriftlich an die Verbandsgemeindeverwaltung einzureichen. Der Gemeinderat wird rechtzeitig vor seinem Beschluss über die 1. Nachtragshaushaltssatzung über die innerhalb dieser Frist eingegangenen Vorschläge in öffentlicher Sitzung beraten und entscheiden.

Immesheim, den 22.07.2022

gez. Kurt Kauk, Ortsbürgermeister



## Weitersweiler

### Information zu den Erschließungsarbeiten

#### für das Neubaugebiet „Neun Morgen“ und zur Erneuerung der Wasserleitung Bolander Straße in der Ortsgemeinde Weitersweiler:

Im Juni 2022 wurden mit den Erschließungsarbeiten für das Neubaugebiet „Neun Morgen“ in der Verlängerung zur Sommerwiese (östlich der ehemaligen K48) begonnen.

Etwas zeitversetzt, voraussichtlich ab 01.08.2022, werden auch die Arbeiten zur Erneuerung der Wasserleitung inklusive Wasserhausanschlüsse (bis zur Wasseruhr) und einiger Kanalhausanschlüsse (nur öffentlicher Bereich) in der Bolander Straße beginnen.

Zur Absprache für die Erneuerung der Wasserhausanschlüsse werden sich Mitarbeiter der Betriebsgesellschaft Wasserversorgung Göllheim und Eisenberg AöR rechtzeitig mit den Eigentümern bzw. Mietern in Verbindung setzen. Infolge der Erschließung des Neubaugebietes als auch durch die Erneuerung der Ver- und Entsorgungsleitungen in der Bolander Straße werden den Anwohnern keine Kosten entstehen.

Ausführendes Bauunternehmen beider Baumaßnahmen ist die F.K. Horn GmbH & Co. KG aus Kaiserslautern.

Vor Beginn der Baumaßnahmen wird im Auftrag der Ortsgemeinde Weitersweiler und den Verbandsgemeindewerken Göllheim von dem Büro IBES Baugrundinstitut GmbH aus Neustadt/Weinstraße eine Beweissicherung an Gebäuden im Bereich der Baumaßnahmen durchgeführt. Die Aufgabe des Beweissicherungsverfahrens soll sein, bei einem möglichen, jedoch nicht zu erwartenden Schadensfall durch die Baumaßnahme, alte und neue Schäden voneinander abzugrenzen und begründete Ansprüche zu regeln.

Hierzu wird sich das Büro IBES mit den Grundstückseigentümern, bzw. -mietern in Verbindung setzen.

Der Straßenverkehr wird innerörtlich umgeleitet.

Im Zeitraum der Herbstferien vom 17.10.2022 bis 31.10.2022 sollen die notwendigen Leitungsarbeiten in der Hauptstraße durchgeführt werden. Hierzu ist für den Durchgangsverkehr eine großräumige Umleitung vorgesehen. Bitte beachten Sie hierzu die entsprechenden Beschilderungen.

Für die während der Bauarbeiten zu erwartenden Verkehrsbehinderungen und Lärmbelästigungen bitten wir um Ihr Verständnis.

**Ansprechpartner:** Verbandsgemeinde Göllheim  
zuständig für den Straßenbau  
Herr Dörr  
Tel.: 0157 85503584  
Verbandsgemeindewerke Göllheim  
zuständig für die Entwässerung und Wasserversorgung  
Herr Neumeister  
Tel.: 0173 6767538  
Betriebsgesellschaft Wasserversorgung  
Göllheim und Eisenberg AöR  
zuständig für die Hausanschlüsse Wasserversorgung  
Herr Seyb  
Tel.: 0173 6767540

Thomas Busch  
Ortsbürgermeister

Werner Radetz  
Werkleiter

## Feuerwehren

### Mitmachen bei der FEUERWEHR



Rheinland-Pfalz  
LandesFEUERWEHRverband

### Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)



Der Landesfeuerwehrverband Rheinland-Pfalz e.V. ist der Dachverband aller Feuerwehren in Rheinland-Pfalz.

Mit allen Freiwilligen Feuerwehren, Berufsfeuerwehren und Werkfeuerwehren einschließlich Jugendfeuerwehren, Bambini-Feuerwehren, Ehrenabteilungen und musiktreibenden Einheiten vertritt der Landesfeuerwehrverband Rheinland-Pfalz e.V. die fachlichen Interessen von rund 71.000 Feuerwehrangehörigen.

Zum 01. August oder 01. September eines jeden Jahres besteht die Möglichkeit, ein

#### Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)

für einen Zeitraum von 12 Monaten oder länger bei den Feuerwehren zu absolvieren.

Wir helfen bei der Vermittlung einer Stelle vor Ort.

#### Qualifikationsprofil:

- Du bist zwischen 18 und 27 Jahren alt. (nur FSJ; BFD unabhängig vom Lebensalter)
- Du verfügst über gute Computerkenntnisse in MS-Office. (Word, Excel, PowerPoint)
- Du verfügst über einen Führerschein mindestens der Klasse B.
- Du bist bereit, bei Bedarf auch an Wochenenden oder abends zu arbeiten.

#### Aufgaben:

- eigenverantwortliche Bearbeitung zugewiesener Aufgabenfelder
- Mitarbeit in der digitalen Öffentlichkeitsarbeit (Internet, soziale Netzwerke, etc.)
- Mitarbeit bei der Organisation von Veranstaltungen
- Unterstützung der Bambini- oder Jugendfeuerwehr

Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 39 Stunden.

Die pädagogische Betreuung erfolgt beim FSJ durch den Landesfeuerwehrverband RLP in Verbindung mit dem LFV Hessen.

Wir freuen uns über Deine aussagekräftige Bewerbung inkl. Lebenslauf. Sende Deine Bewerbung bitte bis zum 15. Juni eines jeden Jahres an den

Landesfeuerwehrverband Rheinland-Pfalz  
z. Hd. Herrn Bernd Loch  
Lindentallee 41-43, 56077 Koblenz  
E-Mail: FSJ@jf-rlp.de

Deine Heimat. Deine **FEUERWEHR**.  
Komm, mach mit!

### Bei der Feuerwehr der Verbandsgemeinde Göllheim ist ab Sommer 2022 erstmals die Stelle für ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) zu besetzen.

Es warten interessante und vielschichtige Tätigkeiten, sowohl im Technikbereich des abwehrenden Brandschutzes, als auch im Bereich der Brandschutzerziehung und Jugendarbeit.

Bewerbungen können neben dem Landesfeuerwehrverband auch direkt an die Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim gesendet werden.

Daher richten Sie Bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse, sonstige Qualifikationen) bis spätestens **12. August 2022** an die Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, FB 1/Personal, Freiherr-vom-Stein-Str. 1-3, 67307 Göllheim (nur Kopien) oder per Email (PDF) an bewirb-dich@vg-goellheim.de

## Andere Behörden und Stellen

### Brennholzbestellungen

#### Künftiger Ablauf bei Brennholzbestellungen im Bereich des Forstamtes Donnersberg

Ab sofort erfolgen Brennholzbestellungen beim Forstamt Donnersberg nur noch mittels eines vorgegebenen Bestellanfrageformulars. Das Bestellanfrageformular finden Sie auf unserer Homepage. Dieses müssen Sie bitte ausfüllen und an das Forstamt Donnersberg senden, vorzugsweise per E-Mail: holzvermarktung.donnersberg@wald-rlp.de.

Die Abgabefrist für die kommende Saison endet am **30. September**. Die Bestellmenge pro Haushalt wird auf 20 Festmeter begrenzt. Je nach Bestellvolumen behält sich das Forstamt vor, die bestellte Menge, die gewünschte Baumart und das gewünschte Forstrevier abzuändern. Übersteigt die Nachfrage unser Angebot ist es möglich, dass nicht alle Anfragen bedient werden können.

Mitte Oktober informiert das Forstamt die Anfragenden über die Lieferkonditionen.

Grund für die Änderung des Bestellvorgangs ist die aktuelle Situation und die damit einhergehende überbordende Nachfrage nach Brennholz. Informationen zu Brennholzpreisen finden Sie auf unserer Homepage donnersberg.wald.rlp.de!

Kontakt: Forstamt Donnersberg,  
Dr.-Carl-Glaser-Straße 2, 67292 Kirchheimbolanden,  
Telefon: 06352-4010-40, Fax: 06352-4010-60

# NICHTAMTLICHER TEIL

## Schulen und Bildungsstätten



**Jetzt ist Zeit für MICH!**

Neues erlernen, Wissen auffrischen oder einfach nur entspannen?

Kursnummer	Kurstitel	Beginn	Zeit
22-235001D	vhs-Sommer - Whisky Tasting	26.08.2022	18:30
22-231005D	vhs-Sommer - Yin Yoga	27.08.2022	09:00
22-229006D	vhs-Sommer - Arbeiten mit Nähzeitschriften - Workshop	03.09.2022	10:00
22-229001E	Nähen für Anfänger - Aus alt mach neu	05.09.2022	09:30
22-229007D	Kochschürze selbst gestalten - Nähworkshop	05.09.2022	10:00
22-231006D	Progressive Muskelrelaxation PMR nach Edmund Jacobsen	05.09.2022	18:00
22-232007K	Energy-Dance® - Natürliche Spannkraft - Herz-Kreislauftraining	05.09.2022	16:30
22-248001N	Französisch A1.5 Anfänger Kurs	05.09.2022	18:15
22-248003N	Französisch A2 Konversation	05.09.2022	19:30
22-249001N	Italienisch A1.1	05.09.2022	19:30
22-249003N	Italienisch A2.2	05.09.2022	18:00
22-216008D	Mehr Gelassenheit, mehr Lebenslust	06.09.2022	18:30
22-232001N	Feldenkrais I	06.09.2022	17:30
22-232003N	Beckenbodentraining nach CANTIENICA® Methode für Einsteiger	06.09.2022	11:10
22-232005N	Rückenschule, Wirbelsäulen- und Beckenbodentraining nach CANTIENICA®	06.09.2022	10:00
22-229002E	Nähen für Anfänger - Aus alt mach neu	07.09.2022	17:30
22-231008N	Tai Chi Chuan Yang - Stil Lange Form - Fortgeschrittene	07.09.2022	19:00
22-231011N	Tai Chi Chuan Meditation in Bewegung -Einführung-	07.09.2022	18:00
22-232002W	Beckenbodentraining nach CANTIENICA® - Einsteiger und Geübte	07.09.2022	11:00
22-232006N	Engpass-Dehnübungen und Faszien-Rollmassage nach Liebscher & Bracht	07.09.2022	19:00
22-232006W	Rückenschule - Wirbelsäulengymnastik u. Haltungsschulung	08.09.2022	10:00
22-232007W	Rückenschule - Wirbelsäulengymnastik u. Haltungsschulung	08.09.2022	11:30
22-229003E	Nähen für Anfänger - Aus alt mach neu	10.09.2022	10:00
22-216002G	Kleine Knigge Kurs - Begrüßung, Small Talk, Tischkultur	20.09.2022	18:00
22-234001N	Selbstgemachtes aus dem Kräutergarten	22.09.2022	18:00
22-216023D	Schminkkurs Tages-Make-Up	24.09.2022	09:00
22-235003N	Kalträuchern - Veredeln von Lebensmitteln mittels Rauch	24.09.2022	14:00
22-235006D	Bierbraukurs Grundlagen halbautomatische Kleinbrauanlage	24.09.2022	13:00
22-235004N	Schwedisch Kochen	28.09.2022	18:00

Weitere Kurse, Informationen und Buchung auf: [www.kvhs-donnersbergkreis.de](http://www.kvhs-donnersbergkreis.de)

### Telefonische Beratung unter:

Kursnummern mit Endung **D/K** – Außenstelle Donnersbergkreis/Kirchheimbolanden: 06352/710-108

Kursnummern mit Endung **E** - Außenstelle Eisenberg: 06351/407-413

Kursnummern mit Endung **G** - Außenstelle Göllheim: 06351/490-923

Kursnummern mit Endung **N** - Außenstelle Nordpfälzer Land: 06302/1309

Kursnummern mit Endung **W** – Außenstelle Winnweiler - 06302/3179

Für die Teilnahme ist eine schriftliche oder Online-Anmeldung erforderlich.

## Bereitschaftsdienste

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Telefon: 116117

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, ist der Rettungsdienst unter 112 zu alarmieren.

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Die Dienst habende Praxis wird unter der Telefonnummer 06305/7150414 bekannt gegeben.

### Bereitschaftsdienst der Verbandsgemeindewerke Göllheim

Bei Störungen in der Wasserversorgung und der Abwasserbeseitigung sind die Verbandsgemeindewerke außerhalb der üblichen Dienststunden unter folgenden Telefonnummern zu erreichen.

Wasserversorgung: 06351/130023

Abwasserbeseitigung: 0152/08831030

Die Beseitigung von Unregelmäßigkeiten innerhalb der Hausinstallation ist vom Hauseigentümer selbst zu veranlassen.

### Telefonseelsorge

Ein Beratungsangebot für Menschen in Krisen- und Belastungssituationen.....Tel.: 0800-1110 111 und 0800-1110 222 Anonym. Kompetent. Rund um die Uhr.

Unter [www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) Beratung auch im Internet.

### Ökumenische Sozialstation Donnersberg-Ost e.V.

#### (Ambulante Hilfe Zentrum)

Ambulante Alten- und Krankenpflegestation für die Verbandsgemeinden Eisenberg, Göllheim und Kirchheimbolanden, 67292 Kirchheimbolanden, Dannenfelder Str. 40 b, Tel.: 06352/705970 jederzeit erreichbar.

#### Tagesbetreuung für Menschen mit Demenz

#### „Haus Vergissmeinnicht“

Bahnhofstraße 14, Kirchheimbolanden

Information und Anmeldung: Ökumenische Sozialstation

Donnersberg Ost e.V. ....Telefon: 06352/705970



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Impressum

**Herausgeber:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2  
(Industriepark Region Trier, IRT)

**Verantwortlich:**  
**amtlicher Teil:** Steffen Antweiler, Bürgermeister  
Freiherr-vom-Stein-Straße 1-3,  
67307 Göllheim, Tel. 06351/4909-0  
**übriger Teil:** Martina Drolshagen, Verlagsleiterin  
**Anzeigen:** Melina Franklin, Produktionsleiterin

**Erscheinungsweise:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

**Zentrale:** Tel. 06502 9147-0,  
E-Mail: [service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreislis- te. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



## Pflegestützpunkt Donnersbergkreis-Ost

Beratung und Hilfe rund um die Themen Alter, Pflege, Gesundheit und Soziales - kostenlos, trägerneutral und vertraulich.

Persönliche Beratung zu Hause oder im Pflegestützpunkt:

Vorstadt 1, 67292 Kirchheimbolanden

Marita Bohn ..... 06352/7190619

Katja Scheid ..... 06352/7190618

## Ambulanter Hospiz- und Palliativ- Beratungsdienst Donnersbergkreis

Begleitung schwerstkranker und sterbender Menschen sowie ihrer Angehörigen.

Ökum. Sozialstation, Dannenfelder Str. 40b, 67292 Kirchheimbolanden

#### Ansprechpartnerin:

Ingrid Horsch .....Tel. 06352/7059 714

## Ambulanter Kinder- und Jugendhospizdienst Mobile

Unterstützung und Begleitung von Familien mit einem lebensverkürzend erkrankten Kind oder Jugendlichen

.....Tel.: 06131/235531

E-Mail: [Kinderhospiz@mainzer-hospiz.de](mailto:Kinderhospiz@mainzer-hospiz.de)

## VdK-Kreisverband Kirchheimbolanden

Vorstadt 44, 67292 Kirchheimbolanden .....Tel. 06352/7505610

..... Fax: 06352/75056129

E-Mail: [kv-donnensberg@vdk.de](mailto:kv-donnensberg@vdk.de)

Internet: [www.vdk.de/kv-donnensberg](http://www.vdk.de/kv-donnensberg)

## Betreuungsverein Kirchheimbolanden e.V.

Beratungsstelle (vertraulich u. kostenlos) für ehrenamtliche Betreuer/innen von Menschen mit geistig/psychischen oder altersbedingten Einschränkungen, sowie Bevollmächtigten einer Vorsorgevollmacht.

Bei Beratungswunsch bitte Termin vereinbaren.

Dannenfelder Str. 40b, 67292 Kirchheimbolanden

.....Tel: 06352/67149

E-Mail: [info@btvkibo.de](mailto:info@btvkibo.de), homepage: [www.btvkibo.de](http://www.btvkibo.de)

## Allgemeiner Sozialer Dienst

Die offene Sprechstunde des Allgemeinen Sozialen Dienstes findet coronabedingt zurzeit **nicht** statt.

## Gemeindeschwester Plus der Kreisverwaltung Donnersbergkreis

Frau Tonja Loureiro

Tel.: 06352 / 710-511

## Kirchliche Nachrichten

### FeG Kirchheimbolanden

#### Gottesdiensttermine

**Sonntag, 31.07.2022**

10:30 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst

### Stadtmission Kirchheimbolanden

Herzliche Einladung zu unserem **Open-Air-Gottesdienst** mit gleichzeitiger Gemeindeversammlung und gemeinsamem Grillen am **31. Juli 2022 um 11:15 Uhr in der Stadtmission, Kirchheimbolanden**, Schillerstraße 29.

Wir beachten weiterhin die Vorgaben der Coronaschutzverordnung!

Wir freuen uns auf Sie!

weitere Infos: [www.stadtmission-kirchheimbolanden.de](http://www.stadtmission-kirchheimbolanden.de)

## Prot. Kirchengemeinde Biedesheim und Zellertal

#### Gottesdienste

- Protestantische Kirche in **Zellertal - Harxheim**

**Sonntag, 31. Juli 2022 um 09:00 Uhr**

- Protestantische Kirche in **Biedesheim**

**Sonntag, 31. Juli 2022 um 10:00 Uhr**

## Kath. Pfarrei Hl. Philipp der Einsiedler

#### Wir feiern Gottesdienst

**Donnerstag, 28. Juli**

Bubenheim 18:30 Hl. Messe, Stiftsamt für Eheleute Klaus und Ingrid Ehwald

**Freitag, 29. Juli**

Immesheim 18:30 Hl. Messe

**Samstag, 30. Juli**

Ottersheim 18:30 Vorabendmesse: Hl. Messe, Amt für Arthur Preiß (Fam. Cullmann)

**18. Sonntag Im Jahreskreis, 31. Juli**

Weitersweiler 08:30 Hl. Messe, Amt für die Pfarrei

Göllheim 10:00 Hl. Messe, Amt für alle Verstorbenen der Familien Jan-son und Raab (Kraus), **anschl. Kaffeeverkauf des fair gehandeltem Kaffee der kfd**

Göllheim 10:00 Kinderwortgottesdienst im Nepomukhaus Thema „Wir feiern mit Gott die Ferienzeit“

Göllheim 11:00 Taufe des Kindes Luisa Kaiser

**Montag, 01. August**

Einselthum 18:30 Hl. Messe

**Mittwoch, 03. August**

Rüssingen 08:00 Hl. Messe

**Termine**

**Vom 25.07. - 05.08.2022 findet die Jugendfreizeit in Barcelona statt.**

**Kontaktadressen:**

Pfarrbüro Hl. Philipp der Einsiedler, Göllheim, Steigstraße 7, 67307 Göllheim, Tel: 06351/5083, E-Mail: pfarramt.goellheim@bistum-speyer.de, Webseite: www.pfarrei-goellheim.de, Öffnungszeiten: Montag: 09:00 - 12:00 Uhr, 14:00 - 16:00 Uhr, Dienstag: 09:00 - 12:00 Uhr, 16:00 - 18:00 Uhr, Mittwoch: 09:00 - 12:00 Uhr, Donnerstag: 09:00 - 12:00 Uhr, Freitag: 09:00 - 12:00 Uhr,

**Sprechstunde Pfarrer Metzinger:** Dienstag und Donnerstag 9 - 11 Uhr, Ottersheim, Hauptstraße 18. 67308 Ottersheim, Tel: 06355/413

Öffnungszeiten: Montag: 09:00 - 11:30 Uhr

**Sprechstunde Pfarrer Elsner:** Montag 9 - 11.30 Uhr

## Protestantische Kirchengemeinde Göllheim und Rüssingen-Ottersheim

Gottesdienste der Prot. Kirchengemeinden Göllheim und Rüssingen-Ottersheim

Protestantische Kirche Rüssingen:

**Samstag, 30.07.22**

**17.00 Uhr Abendgottesdienst** (Pfarrer Peter Rummer u.a.)

Protestantische Kirche Göllheim:

**Samstag, 30.07.2022**

**18.00 Uhr musikalischer Abendgottesdienst** (Pfarrer Peter Rummer, Pfarrer Michael Mai u.a.)

Anschließend ist die Kirchturmschenke geöffnet!

**Seniorenheim „Haus Antonius“:**

**Mittwoch, 3.08.2022, 15.30 Uhr Andacht** (Pfarrer Peter Rummer)

Weiterhin Einladung zum häusliches Friedensgebet für die Ukraine: täglich um 12.00 Uhr (Glocken)

**Für den Zutritt zu den Gottesdiensten ist zwar keine gesetzliche Maskenpflicht (OP- oder FFP2) mehr vorgegeben, sie wird aber weiterhin empfohlen! Masken gibt es bei Bedarf auch am Kircheneingang!**

**Hinweise:**

**Mittwoch, 27.07.22, 18.00 Uhr** findet das Vortreffen der Rüssinger Jubelkonfirmanden im Kirchenraum des Dorfgemeinschaftshauses in Rüssingen statt.

**Mittwoch, 27.07.22, 19.00 Uhr** tagt das Rüssinger Presbyterium im Kirchenraum des Dorfgemeinschaftshauses in Rüssingen.

**Freitag, 29.07.2022, 18.00 Uhr** findet die nächste Mitgliederversammlung des Evangelischen Krankenpflegevereins Göllheim (und umliegender Dörfer) in der Prot. Kirche statt.

Unter anderem wird sich die neue Gemeindegewester-plus, Frau Tonia Loureiro vorstellen.

Wir freuen uns auf reges Interesse!

**Mittwoch, 3.08.2022, 19.30 Uhr** lädt das Presbyterium der Kirchengemeinde Göllheim zu seiner nächsten Sitzung ins Gemeindehaus (bzw. ggf. in die Kirche) ein.

**Konfirmandenunterricht:**

Informationen zum Unterricht werden über die jeweilige WhatsApp-Gruppe mitgeteilt oder können bei Herrn Thomas Klein telefonisch erfragt werden (Tel.: 06351/1375).

**Ev. Krankenpflegeverein:** Telefonische Auskünfte zum Krankenpflegeverein über Herrn Jürgen Jooß, Tel.: 06351/42848 oder Frau Marianne Ruhl, Tel.: 06351/6387.

**Protestantische Albert-Schweitzer-Kindertagesstätte:**

Leitung: Inge Scheiffing

Stellvertretende Leitung: Ursula Kranz

Telefon: 06351/8641

## Protestantische Kirchengemeinde Lautersheim

**Protestantische Kirche Rodenbach**

**Sonntag, 31. Juli 2022**

10 Uhr Gottesdienst (Pfarrerin Helke Rothley)

Gottesdienst für die gesamte Pfarrei mit den Protestantischen Kirchengemeinden Kerzenheim mit Rosenthal, Lautersheim und Rodenbach in Rodenbach

Alle sind willkommen.

Anschließend lädt die Kirchengemeinde ein zum Zusammensein in und um die Kirche.

Pfarrerin Helke Rothley erreichen sie: Wilhelm-Bernhard-Straße 17a, 67304 Kerzenheim, Telefon: 06351 / 5170, pfarramt.kerzenheim@evkirchepfalz.de

## Prot. Kirchengemeinden Albisheim

**mit Immesheim und Einselthum**

**Sonntag, 31.07.2022**

10.00 Uhr (Pfr. Martin Theobald), Gottesdienst - Peterskirche Albisheim

**Montag, 01.08.2022**

10.30 Uhr bis 11.30 Uhr, Krabbelgruppe Albisheim, Dorfgemeinschaftshaus Albisheim

**Kontakt:**

Protestantisches Pfarramt Albisheim - Pfr. Martin Theobald

Kirchgasse 12, 67308 Albisheim

Tel 06355-410 Mobil 01575-6914877

Email pfarramt.albisheim@evkirchepfalz.de

## Aus Vereinen und Verbänden

### Albisheim

#### LandFrauen Albisheim

**Nähkästchen-Geplauder**

Bei den LandFrauen in Albisheim findet einmal im Monat unser **Nähkästchen-Geplauder** statt. Wie der Name schon sagt: Beim kreativen Werkeln rund ums Thema Nähen / Handarbeiten wollen wir plaudern und Spaß haben. Natürlich sind Mitglieder und Gäste willkommen, vom Anfänger bis zum Profi ist jeder gern gesehen.



Einfacher Rucksack aus alten Jeans Entweder man bringt sein eigenes Projekt mit (Nähmaschine und Verlängerungskabel, Schnittmuster, Handarbeitszeug...) und bei Bedarf kann geholfen werden oder man lernt einfach durch Zuschauen in geselliger Runde. Anmeldung gerne unter 06355/98 90 11.

**Treffpunkt ist das Dorfgemeinschaftshaus in Albisheim am 05. August um 19:30 Uhr.**

**Weitere Termine: 02. September; 06. Oktober; 03. November; 01. Dezember**

#### Fest der Spiele



Foto: Dieter Runck

Mit dieser überwältigten Resonanz hatte keiner der Initiatoren gerechnet. Die Sonnenkindertagesstätte Albisheim hatte alle Kindergartenkinder mit Geschwister und Eltern zum Spielfest in den Gemeindepark eingeladen. Da staunten die Erzieherinnen nicht schlecht, die als Helferinnen voll im Einsatz waren, dass es über den ganzen Tag verteilt, an den einzelnen Spielstationen kaum leerlauf gab.

Unbestritten die Nummer eins und Kindermagnet an diesem Spieltag waren die drei Hüpfburgen. Ermöglicht wurde diese Attraktion vom Förder-



**Immer aktuell bleiben  
über die DorfFunk App:**

[www.digitale-doerfer.de/mitfunken/](http://www.digitale-doerfer.de/mitfunken/)

verein, die für die Möglichkeit dieser außergewöhnlichen Ausgaben allen Spendern und Mitgliedern dankten. Diese Finanzierung dokumentiert, jeder Cent an Spenden und Mitgliedsbeiträgen kommt den Kindern zugute. Als weiteres Nonplusultra hatten die Kinder die Gelegenheit anhand von Motivvorlagen sich im Gesicht schminken zu lassen. So mancher Musicaldarsteller wäre vor Neid erblasst hätte er die lebenden Kunstwerke erblickt, in der so manche frische Bretzel oder heißes Würstchen wie aus Zauberhand verschwand. Mit im Boot war auch die Jugendfeuerwehr der FFW Albisheim. An ihrer Station mussten die Kinder mit einem Feuerwehrschauch ihre Zielsicherheit nachweisen.

Nachdem die Kinder ihre Eltern zu Höchstleistungen motiviert hatten, gaben die Erzieherinnen den Startschuss zum Sackhüpfen oder Eierlauf. Ja so mancher Papa musste beim Bobcarrennen feststellen, dass der Nachwuchs einige PS mehr unter der Haube hatte.



## TSG Albisheim 1886 e.V.

### Einzigartige Begegnung auf dem Albisheimer Warteturm



Der Geist des Warteturms

Mit Wanderschuhen und gut gefülltem Rucksack startete am 16.7.2022 die zweite Wanderung im Rahmen des Sommerprogramms der Albisheimer TSG unter der Leitung von Anna Schulz-Schmid.

Nichts ahnend legten die knapp 30 Teilnehmer entschlossen los und wanderten zum Albisheimer Warteturm. Auf dem Weg dahin gab es eine kleine Station am Hühnermobil der Familie Enders. Mit Begeisterung hörten die kleinen Wanderer der jungen Frau Enders zu – sie hat nämlich ganz spontan einen Hühner- und Eiervortrag gehalten. Die Wandergruppe durfte sogar in das moderne Hühnermobil reinschauen. Für die anwesenden Kinder war das sehr spannend. Mit einer Kurbel holten einige Freiwillige die Eier aus dem Hühnermobil fast direkt in die Eierschachtel! Vielen Dank an Familie Enders für diese wunderbaren Einblicke!



Besuch beim Hühnermobil

Die zweite kurze Pause gab es vor dem Jüdischen Friedhof. Hier haben die Wanderer einiges zur jüdischen Geschichte und Besonderheiten dieses Friedhofes erfahren.

Am Warteturm angekommen, staunten die kleinen unter großen Augen nicht schlecht! Die Legende des Warteturms wurde wahr! Ein fröhlicher

Geist begrüßte die Wanderer. Er erzählte so einiges über den Warteturm und darüber, wie sich die Gäste hier zu benehmen haben. Da die Wandergruppe zur TSG Albisheim gehörte und bestens informiert war – gab es natürlich nichts zu beanstanden! Der Geist war so froh darüber, dass er sogar die kleinen Besucher mit Schätzen aus seiner Truhe beschenkte und die Besichtigung des Turmes erlaubte! An dieser Stelle ein großes Dankeschön an Hans-Walter Schally. Nach all den eindrucksvollen Erlebnissen war der Weg zurück ins Dorf so leicht wie noch nie!

## Biedesheim

### KiB-Veranstaltung in Theateratmosphäre im Bürgerhaus in Biedesheim

#### „Die Katz im Sack“

Zu einer besonderen, „geheimen Comedyshow“, lädt Sie die Gemeinde Biedesheim am **Sonntag, den 28. August 2022** ins Bürgerhaus in Biedesheim, in der Schulstraße 10, ein. Beginn der Show ist um **19 Uhr**, Einlass bereits ab 17.30 Uhr.

Der Titel „Die Katz im Sack“ sagt es bereits. Es erwarten Sie Überraschungsgäste. Sie kennen sie nicht nur vom Boulevardtheater Deidesheim, sondern auch aus dem Fernsehen.

Neugierig - dann schnell bestellen, denn die Besucherzahl ist begrenzt. Kartenvorverkauf: 06355 2001 bzw. [info@beyer-heizung.de](mailto:info@beyer-heizung.de) oder 0172 400 8201 bzw. [info@boulevard-deidesheim.de](mailto:info@boulevard-deidesheim.de)

## Einselthum

### SPD-Ortsverein

#### Mittagstisch der Generationen

Eine gelungene Premiere feierte der SPD-Ortsverein am Mittwoch, den 20.07.: Erstmals wurde ein Mittagstisch der Generationen ausgerichtet, zu dem Jung und Alt, Groß und Klein, eingeladen waren. Etliche Bürgerinnen und Bürger sind der Einladung gefolgt und ließen sich leckeres Grillfleisch und hausgemachten Kartoffelsalat schmecken. Schnell waren sich die Veranstalter einig: Nach der Sommerpause wird es im September eine Neuauflage geben!



### Staatssekretärin Steingass zu Besuch in Einselthum

Hoher Besuch aus Mainz: Im Rahmen ihrer Sommerreise besuchte Innenstaatssekretärin Nicole Steingäß am vergangenen Donnerstag Einselthum, um sich vor Ort ein Bild von den laufenden Dorferneuerungsaktivitäten zu machen.



Ortsbürgermeisterin Simone Rühl-Pfeiffer freute sich, neben der Staatssekretärin auch Landtagsabgeordnete Jaqueline Rauschkolb, Landrat Rainer Guth, Bürgermeister Steffen Antweiler, Vertreter des Gemeinderats, der Einselthumer Vereine und die neue Zellertaler Weinprinzessin Emily I. begrüßen zu dürfen.

In ihrer Begrüßungsrede warf Rühl-Pfeiffer einen Blick auf die Dorferneuerungsmaßnahmen der letzten Jahre. So wurde in den Jahren 2016-2020 ein historischer Rundweg mit den Verweilstationen Generationenpark und Bürgergarten geschaffen. Die Maßnahme wurde mit 41.500 € aus Mitteln der Dorferneuerung bezuschusst. Besonderes Augenmerk legte die Ortsbürgermeisterin aber auf die aktuelle Dorferneuerungsmaßnahme „Mehr Grün im Dorf - Durchgrünung der Ortslage“, wo an verschiedenen Stationen im gesamten Ort öffentliche Flächen entsiegelt und begrünt wurden. So wurden unter anderem Bäume in der Kastanienallee und am Freizeitgelände gepflanzt und die Ecken Haupt-/Bergstraße und Hüttenweg/Lahräcker Straße neu gestaltet. Vieles davon erfolgte in Eigenleistung, worauf die Ortsgemeinde besonders stolz ist. Die Kosten der Maßnahme belaufen sich auf 104.000 €, welche zu 80% (83.400 €) aus Dorferneuerungsmitteln seitens des Landes gefördert werden. Die verbleibenden Kosten sollen auch hier über Eigenleistungen erbracht werden.

Im Anschluss an den offiziellen Teil führte Alt-Bürgermeisterin Marion Baumrucker die Besuchergruppe fachmännisch entlang eines Teils des historischen Rundwegs.

## Gemeinderat spendet Bänke aus Sitzungsgeldern



Bereits im April hatte der Gemeinderat beschlossen, aus den von ihm gespendeten Sitzungsgeldern fünf Bänke und eine komplette Sitzgarnitur (bestehend aus Tisch und zwei Bänken) im Wert von 3.130€ zu beschaffen.



Nun endlich wurden die Bänke geliefert und konnten in der vergangenen Woche am Friedhof, am Freizeitgelände, an der Ecke Hüttenweg/Lahräcker Straße und an der Ecke Berg-/Hauptstraße aufgestellt werden. Die Gemeinde hofft, dass die Bänke rege zum Verweilen genutzt werden.



## Göllheim

### Treffen der Göllheimer Senioren am Torbogenfest

Nach der „Corona-Pause“ treffen sich die Senioren zum diesjährigen Torbogenfest am **Montag, den 08.08.2022, 12.00 Uhr**, im Haus Gylnheim. Zum Ausklang des Torbogenfestes lädt die Ortsgemeinde wieder zu einem gemeinsamen Mittagessen ein.

Teilnehmermeldungen bitte bis spätestens Freitag, 29.07.2022 an die Verbandsgemeindeverwaltung unter der Telefonnummer 06351/4909-0 (Information) oder Telefonnummer 06351/4909-34 (Frau Mack). Eine Anmeldung ist auch unter der E-Mail-Adresse dmack@vg-goellheim.de möglich.

### Evangelischer Krankenpflegeverein e.V. Göllheim und Umgebung

#### Jahreshauptversammlung

Der evangelische Krankenpflegeverein e.V. Göllheim und Umgebung erinnert noch mal an die Jahreshauptversammlung **am 29. Juli 2022 um 18.00 Uhr** in der evangelischen Kirche in Göllheim. Wir haben uns bewusst für diesen Versammlungsraum entschieden, um genügend Abstand und einen leichteren Zugang zu gewährleisten.

Von besonderem Interesse für unsere Mitglieder dürfte die Vorstellung der neuen Gemeindegewester, **Frau Tonia Loureiro**, sein (Tagesordnungspunkt 8). Frau Loureiro wird ihren Tätigkeitsbereich beschreiben und Fragen aus ihren Reihen hierzu beantworten.

Nachdem die Versammlung aus den bekannten Gründen in den vergangenen Jahren ausgefallen war, hoffen wir auf eine rege Teilnahme.

Ihre Verbandsgemeinde im Internet unter  
[www.vg-goellheim.de](http://www.vg-goellheim.de)

## Kulturverein Göllheim

### Bedrohliche und heilsame Elemente als existentielle Erfahrung - „Feuer und Wasser“ in der Malerei Sascha Kutschmanns

**Ausstellung in der „Kleinen Galerie im Kerzenheimer Tor“ zum Göllheimer Torbogenfest. Vernissage am 3. August um 19.00 Uhr.**

In seinen frühen Werken schien Sascha Kutschmann sich dem Chaos als künstlerisches Thema verschrieben zu haben. Die Entstehung des Universums, der Urknall bestimmten sein surrealistisch-abstraktes Werk. Im Fokus stand für den Steinbacher Maler jedoch die Umwelt und Natur, ihre Zerstörung durch den Menschen oder auch sein Ideal von einem unberührten, natürlichen Lebensraum.

Die ausufernden Waldbrände im Sommer letzten Jahres drängten ihn zur Auseinandersetzung mit der destruktiven Kraft des Feuers in seiner Malerei. Leider ein allzu aktuelles Thema.

Doch Kutschmann widmet sich noch intensiver dem Element Wasser, das so grundlegend ist für unsere Existenz. Lebenselixier und Heilmittel, voller Kraft, aber auch zerstörerisch, wenn es mit voller Wucht auf Land und Mensch trifft.

Der Künstler wendet sich zudem auch immer mehr dem Figürlichen zu. Der Mensch gerät in seinen Fokus, der Wille, Gefühle in der Darstellung eines menschlichen Antlitzes oder Körpers auszudrücken.

Seine künstlerischen Materialien sind Acrylfarben auf Leinwand. Mehrfache Klarlackaufträge lassen reliefartige Darstellungen entstehen.

Die sehenswerte Ausstellung ist am Torbogenfest-Sonntag (7.8.) von 14.00 - 17.00 Uhr geöffnet.

Weitere Öffnungszeiten am 14. und 21.8. von 15.00 - 17.00 Uhr.

### Eingeschränkte Öffnung Museum „Uhl'sches Haus“

Vom **1. - 15.8.** wird das Museum „Uhl'sches Haus“ dienstags und donnerstags geschlossen bleiben und ist **nur sonntags** zur üblichen Zeit **von 15.00-17.00 Uhr geöffnet**.

### „Gellemer Wirtshauskomödiande“ beim Torbogenfest

Am Torbogenfest-Sonntag werden die „Gellemer Wirtshauskomödiande“ im Rahmen des Kaffeenachmittags der Landfrauen noch einmal auftreten. Die bekannte Laienspielgruppe präsentiert um 15.30 Uhr den kleinen Schwank „Die Weinprobe“ im Haus Gylnheim. Dauer ca. 40 Minuten. Der Eintritt ist frei.

**Bayrische Biergaudi**

**27.08.2022**

Grillplatz Göllheim (outdoor)

mit **MUSIKVEREIN GÖLLHEIM** & **OXXI**

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

**Christian Speeter**  
Management & Catering Services

Weitere Infos folgen!

## **Göllheim feiert Torbogenfest – zentral Bühne im Mittelpunkt Party mit den Bands BRASS MACHINE und THE WOODPECKERS**

Das beliebte Torbogenfest in Göllheim (Donnersbergkreis) findet nach 2 Jahren Corona-bedingter Zwangspause in diesem Jahr wieder in gewohnter Form vom 05.08. – 07.08.2022 statt.

Und das Heimat- & Volksfest hat sich in den letzten 10 Jahren zu einem wahren Publikumsmagneten entwickelt. Konzerte von Joy Flemming, Fools Garden, We Rock Queen, Abba Fever oder zuletzt Still Collins, das neue Konzept der zentralen Bühne auf dem alten Marktplatz im Schatten der Kirche und seinem Rundweg mit all' den kulinarischen Highlights, hat sich ausgezahlt.

Das Göllheimer Torbogenfest strahlt über die Region hinaus!

Freitag, den 05. August geht es los mit einem musikalischen Doppelpack, das es in sich hat.

Es beginnt die Band „in!music“ mit Pophits der vergangene 30 Jahre. Das Duo um Moritz Zitterbart begeistere schon vor wenigen Jahren bereits in Göllheim. Gefolgt wird die Formation von einer Band, die zu den bestgebuchten Coverformationen Deutschlands zählt. Die Rede ist von „BRASS MACHINE“, die mit einem amtlichen Bläasersatz, gleich mehreren Sängerinnen und Sängern und jeder Menge Musikperlen aufwartet. „Say not o sampled horns“, ihr Motto – und so ist hier alles „live“.

Hits von Toto bis Chicago, von u.a. Tina Turner, A-Ha stehen auf dem Programm. Und wenn im Finale „Music was my first love“ erklingt, dann schwelgen die Musikfans in Erinnerungen bringen!

Ein Muss für jeden Pop- und Rockfan!

Der Samstag wird traditionell mit der offiziellen Festeröffnung ab 17:30 Uhr begangen. Umrahmt vom Musikverein Göllheim, eröffnet Bürgermeister Dieter Hartmüller dann um 18 Uhr mit zahlreichen Gästen um die Göllheimer Symbolfiguren das Fest.

Ab 20:30 Uhr wird es dann „rockig“ auf der Bühne, denn „THE WOODPECKERS“ präsentieren die größten Rockhits aller Zeiten, packende Evergreens, aber auch das ein oder andere Metal-Highlight. Deep Purple, Bon Jovi, AC/DC, Guns N Roses, aber auch Rammstein und Judas Priest stehen auf dem Programm. Bei dieser Band bleibt kein Bein stillstehen.

Der Sonntag beginnt um 10 Uhr mit einem ökumenischen Gottesdienst, begleitet von der Formation „Sacro Pep“. Es folgt ab 11:30 Uhr dann der beliebte Frühschoppen, der kulinarisch so einiges zu bieten hat! Ab 12 Uhr ist wie in den Vorjahren das „Little Jazz Orchestra“ als Walking Band mit Dixie- & Swingklassikern unterwegs. Der festliche Ausklang bleibt dann den „Otterstädter Musikanten“ vorbehalten, die ab 17 Uhr wie in den Vorjahren mit einem Platzkonzert den Fans konzertanter Blasmusik eine Freude bereiten.

Göllheim im Donnersbergkreis freut sich auf Ihren Besuch – Feiern Sie mit!

Der Eintritt an allen Tagen ist frei! Für kulinarische Schmankerl ist an zahlreichen Ständen und in Höfen rund um den alten Marktplatz bestens gesorgt. Weitere Infos unter [www.goellheim.de](http://www.goellheim.de)

## Göllheimer Landfrauen

### Kuchenbuffet zum Torbogenfest in Göllheim

Zum Torbogenfest am **7. August** wollen wir Göllheimer Landfrauen wieder unser Café im Haus Gylnheim öffnen. Damit das Kuchenbuffet reichhaltig wird, benötigen wir noch Kuchenspenden. Alle Spenden bitte melden bei Kerstin Trumpf Tel. 06351/1440673. Abgabe der Kuchen am Sonntag ab 9:30 Uhr im Haus Gylnheim.

**SASCHA KUTSCHMANN**  
**KLEINE GALERIE IM**  
**KERZENHEIMER TOR, GÖLLHEIM**

**FEUER**  
**UND**  
**WASSER**



**VERNISSAGE AM 3.8., 19.00 UHR**

**GEÖFFNET: 7. 8., 14.00-17.00 UHR**  
**14. UND 21. 8., 15.00-17.00 UHR**



## Ottersheim

### Ottersheim - großes Sommerfest bei allerbestem Wetter



Als nächste Veranstaltung im Rahmen der vielfältigen Ottersheimer 1250-Jahrfeierlichkeiten fand am Samstag, dem 16. Juli 2022 ein großes Sommerfest auf dem Ottersheimer Sportplatz statt. Der Nachmittag gehörte den Kindern und ihren Familien. Er begann an der Buttonmaschine, an der sich jedes Kind und alle Eltern einen selbst-gemalten Vornamensbutton als Anstecker machen lassen konnten. Zuerst boten wir eine große, in zwei unterschiedlich vorbereiteten Fragestellungen aufgeteilte Dorfrallye an, bei der die drei Erstplatzierten mit Büchergutscheinen über bis zu 40 € belohnt wurden. Hier belegten den ersten Platz die Gruppe „Mona/Hauck“, den zweiten Platz „Die schnellen Löwen“ und den dritten Platz erreichten die „Pfalzkinder“. Natürlich gingen auch alle anderen erfolgreich zurückgekehrten Gruppen nicht leer aus. Nach der Rallye durfte jeder, der Lust hatte, an den angebotenen Spielen teilnehmen. Die Mitglieder der Arbeitsgruppe „Feste/Veranstaltungen“ hatten sich dafür entschieden „alte Spiele“ anzubieten, welche z.T. auch von vor hunderten von Jahren gespielt wurden. Es gab neun verschiedene Stationen mit jeweils einem Spiel. An jeder

Station waren jeweils bis zu drei Stempel zu erreichen, die auf den vorbereiteten Stempelkarten vermerkt wurden. Nicht jeder Teilnehmer bekam an jeder Station drei Stempel, aber ein Stempel wurde immer erreicht. Die Kinder hatten sehr viel Spaß dabei ihre Geschicklichkeit beim Eierlauf, dem Magnetangeln, beim Linealkicker, an der Nussrampe, beim Dosen- und beim Hufeisenwerfen sowie beim Glasmurmeln ins Haus befördern, zu beweisen. Richtig sportlich wurde es beim Sackhüpfen und Fingerspitzengefühl war gefragt beim Erraten von Gegenständen, welche sich in der Fühlkiste befanden. Zusätzlich konnte sich jeder, der wollte, ein Glitzertattoo malen lassen. Den Spieleabschluss bildete ein großes Schwungtuch, bei dem alle Kinder mit Begeisterung mitmachten. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt mit spezieller kühler Kinderbowle und vielen weiteren kalten Getränken. Zum Essen gab es u.a. lustig dekorierte Muffins, riesige Burger und später zusätzlich noch Brezeln. Am Abend erwartete die Erwachsenen noch ein riesiges Event. Auf einem eigens dafür bereitgestellten Tieflader spielte die Cover-Rockband „READY ‚N‘ ROCK“. Sie sorgten für eine tolle Stimmung mit vielen bekannten Liedern, u.a. von AC/DC, ZZ Top, Foo Fighters, Neil Young, Billy Idol und Oasis. Erst als die Nacht hereingebrochen war, endete dieses sehr schöne Fest auf dem Ottersheimer Sportplatz. Ich bedanke mich bei den sehr zahlreichen Helferinnen und Helfern, welche dieses Fest sowohl bei der Vorbereitung, der Durchführung als auch beim späteren Abbau zu einem vollen Erfolg für die Ortsgemeinde gemacht haben. Insbesondere möchte ich mich bei Regina Schmidt bedanken, die mit sehr viel Herzblut die ganze Veranstaltung mitgestaltet hat. Rüdiger Kragl, Ortsbürgermeister



**BLICKPUNKT ZUKUNFT**

**FAMILIENFÜHRUNG AUF DEM EVOLUTIONSWEG IN OTTERSHEIM**

Entdecken Sie den Evolutionsweg in Ottersheim mit der ganzen Familie.

Gemeinsam mit Dr. Karl-Heinz Buchner tauchen Sie ein in die 4100 Millionen Jahre lange Geschichte des Lebens und antlocken gemeinsam mit Ihren Kindern den 1000m langen Weg. Wichtige Fragen über unsere Erde, die Dinos und alle weiteren Fragen werden kindgerecht beantwortet.

**31. Juli 2022**  
 14.30 Uhr - 16.30 Uhr  
 Treffpunkt: Andreaskirche bei Blücker  
 Ottersheim  
 Dauer: ca. 2 Stunden  
 Die Teilnahme ist kostenfrei.  
 Anmeldung unter:  
 Karl-Heinz Buchner@gla-heim-waack.de  
 bis 29. Juli um 12 Uhr

Die Aufnahmefähigkeit während der Führung liegt bei den Eltern.

## Rüssingen

### Rüssinger Landfrauen

#### Leichte Sommerküche

Am **Freitag, den 29.07.2022** findet um **19.00 Uhr** im Vereinsraum des Dorfgemeinschaftshauses in Rüssingen unser Sommerkochkurs „leichte Küche mit Paprika“ statt.

An diesem Abend wird sich unsere neue Kursleiterin Frau Susanne Schneider aus Rockenhausen vorstellen.

Wir freuen uns auf viele teilnehmende Mitglieder. Gäste sind natürlich immer gerne willkommen.

Zur besseren Planung bitten wir um Anmeldung unter Tel. Nr. 06355/2993 (Eleonore Schmitt-Schäfer) bzw. 06355/953539 (Silvia Boos). Eine Anmeldung ist jedoch nicht zwingend erforderlich.

## Zellertal

### OT Niefernheim

#### Sommerabend mit Spitz&Stumpf

„Hurtig im Abgang“ war der Titel der Open Air Veranstaltung am Freitag, den 15.07.2022 auf dem niveauvoll gestalteten Niefernheimer Dorfplatz. Nach der Begrüßungsansprache durch Richard Lauer, in der er auf die durch die Coronazeit immer wieder unterbrochene Planung der Veranstaltung einging, begann die Vorstellung.

Schnell war festzustellen, dass „Hurtig im Anfang“ als Titel auch sehr passend gewesen wäre.

Innerhalb kürzester Zeit hatte das Duo Friedel Spitz (Bernhard Weller) und Eugen Stumpf (Götz Valter) die Anwesenden in ihren Bann gezogen. Das Programm zur Abschiedstournee war ein Rückblick auf 25 Jahre Bühnenauftritt als Weingutbesitzer Eugen Stumpf und seinem Ideen-Verwalter Friedel Spitz. So war Eugen Stumpf nach 25 Jahren Dauerretungsversuchen für sein Weingut so erschöpft wie sein Weinvorrat und Friedel Spitz am Ende seiner Weisheit.

Dieses Resümee und die Zukunftspläne als Leuchtturmwärter und Kreuzfahrtaussteiger begeisterten die Anwesenden von der ersten bis zur letzten Minute.

Langanhaltender Applaus, nicht nur am Ende der Vorstellung, war Zeichen eines gelungenen Auftritts.

Bei einem Glas Secco oder Wein ließen die Besucher den wunderschönen Abend langsam ausklingen.

Ein großer Dank geht an das Weingut Schwan für die Bereitstellung der Bühne und der Sitzgarnituren, den Helfern beim Auf/Abbau und dem Förderverein Niefernheimer Glockenturm e.V. für die Bewirtung.



## Sonstige Vereine und Verbände

### MGV 1925 Niefernheim e.V.

#### Lindenfest in Niefernheim

Am **Samstag den 30.07.2022** lädt der MGV 1925 Niefernheim e.V. ab **18:00 Uhr** zu seinem traditionellen Lindenfest auf dem romantischen Dorfplatz in Niefernheim ein.

Wir wollen dort in gemütlicher Atmosphäre unweit des Lindenbaumes gemeinsam feiern und es uns bei knusprig gegrillten Steaks, leckeren Grillwürstchen, Spundekäs oder auch Wurstsalat, Pommes Frites, Salat und vor allem einem Niefernheimer Tropfen gut gehen lassen.

Zusätzlich zum guten Essen und Trinken wird ein Niefernheimer Weingut für die Schmankerl nach dem Essen sorgen.

## Politische Parteien und Wählergemeinschaften

### Richtlinien

#### für redaktionelle Veröffentlichungen von politischen Parteien und politischen Gruppierungen

Wir bitten die Einsender von Artikeln politischer Parteien und Gruppierungen, die folgenden Richtlinien bei der Einreichung von Texten für den redaktionellen Teil zu beachten:

Veröffentlichungen politischer Parteien sowie deren Untergruppen müssen auf die Ankündigungen von Versammlungen und Berichte von Versammlungen begrenzt bleiben. Bei Berichten von Versammlungen, Referaten etc. ist darauf zu achten, dass z.B. der Referent und das Thema genannt werden dürfen, nähere parteipolitische Aussagen müssen jedoch entfallen. **Eine Vorstellung und Bewerbung eines Kandidaten mit dessen politischen Zielen und persönlichem Lebenslauf ist nicht möglich.**

Ebenfalls nicht veröffentlicht werden:

- abwertende Äußerungen über Handlungsweisen, Vorstellungen und Entscheidungen anderer politischer Parteien oder Wählergruppen
- Angriffe bzw. abwertende Äußerungen zu Personen bzw. Amts- und Mandatsträgern
- Diffamierungen oder Beleidigungen
- Stellungnahme zu politischen Tagesthemen (Bundes- oder Landespolitik) bleiben ebenso wie Leserbriefe, leserbriefähnliche Einsendungen sowie Meinungsäußerungen unberücksichtigt.

Wahlaussagen zu Kommunal-, Landtags- oder Bundestagswahlen dürfen nur als kostenpflichtige Anzeige veröffentlicht werden.

Der Charakter der Wochenzeitungen als sachliche und auf kommunale Ebene abgestellte Informationsquelle muss neutral und parteipolitisch ungebunden bleiben.

**6 Wochen vor den jeweiligen Wahlterminen werden nur Terminankündigungen abgedruckt.**

Der Verlag behält sich vor, Texte die diesen Anforderungen nicht entsprechen, ohne weitere Benachrichtigung nach eigenem Ermessen zu verändern, zu kürzen oder ganz entfallen zu lassen.

Wir danken für Ihr Verständnis!

LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion

## Sprechstunde der Landtagsabgeordneten Lisett Stuppy



Für Sie im Landtag

Die Landtagsabgeordnete Lisett Stuppy des Wahlkreis Donnersberg von Bündnis 90/Die Grünen bietet allen Bürger:innen die Möglichkeit über politische Themen ins Gespräch zu kommen.

Dafür steht sie jeden Dienstag von 16:00 bis 18:00 für eine Telefon- oder Videosprechstunde zur Verfügung.

Zur Anmeldung können Sie einfach eine Nachricht mit den gewünschten Gesprächsthemen an [wahlkreisbuero@lisett-stuppy.de](mailto:wahlkreisbuero@lisett-stuppy.de) schicken. Sie werden dann zurückgerufen. Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage [lisett-stuppy.de](http://lisett-stuppy.de).

## Allgemeines

### Letzte-Hilfe-Kurs: Wissen gibt Sicherheit

„Also, der Kurs war sehr informativ! Auch für Laien war alles gut verständlich erklärt!“, so eine Teilnehmerin nach Abschluss des Letzte-Hilfe-Kurses in Kirchheimbolanden.

In vier Kurseinheiten zu je 45 Minuten vermitteln die Referentinnen grundlegende Informationen zu den wichtigen Themen, die mit Sterben und Tod zu tun haben.

Was alle Teilnehmenden mitnehmen: Welche Hilfsangebote es für Menschen am Lebensende und deren Angehörige gibt. Sie merken: Wir sind nicht allein, es gibt ein Netz von unterschiedlichen Institutionen, das uns unterstützt.

Ein Fazit, dass alle Teilnehmenden ziehen: „Ich werde den Kurs weiterempfehlen!“

**Der Ambulante Hospiz- und Palliativ-Beratungsdienst Donnersberg-Ost plant weitere Letzte-Hilfe-Kurse.** Interessenten können sich vormerken lassen und werden über die nächsten Angebote informiert. Für die **Grundseminare Hospiz** am 8. und 9. Oktober sowie am 5. und

6. November 2022, in denen es um eigene Erfahrungen sowie um Hilfsmöglichkeiten am Ende des Lebens geht, gibt es noch freie Plätze. **Anmeldungen nimmt der Ambulante Hospizdienst unter der Telefonnummer 06352-70 597 14 entgegen.**



Sieben der 9 neuen „Letzt-Helfer“: Petra Wolf, Sandra Stadler, Susanne Wohlgenuth-Frenger, Eveline Bäsel, Beate Gehm, Susanne Küther, Friederike Hill

## Experten tauschen sich über die Schwierigkeiten und Lösungsmöglichkeiten beim Thema Bodenaushub aus

Der Donnersbergkreis hat es wieder einmal selbst erlebt. Die Kreisstraße K17 musste in Höhe Obermoschel saniert werden. Allerdings gab es im Unterbau der Strecke Materialien mit einem erhöhten Schadstoffgehalt. Dieser ist geogen bedingt durch den Quecksilberabbau in der benachbarten ehemaligen Grube Carolina. Das Aushubmaterial musste zum Recycling nach Nordrhein-Westfalen gebracht werden, da es in Rheinland-Pfalz keine dafür geeignete Deponie gibt. Alles in allem kostet das den Landkreis eine sechsstelligen Summe. Ein Problem, mit dem er nicht allein ist, wie sich jetzt bei einem von der Kreisverwaltung ausgerichteten Fachgespräch in Kirchheimbolanden gezeigt hat. In der Stadthalle - der ursprünglich angedachte Sitzungssaal im Kreishaus wäre wegen des großen Interesses zu klein gewesen - kamen knapp 100 Vertreterinnen und Vertreter aus Behörden, Politik und Wirtschaft zusammen, um darüber zu beraten, wie sich solche Situationen vermeiden lassen. Landrat Rainer Guth schilderte, dass der Donnersbergkreis durch seinen namensgebenden Berg mit besonderen geologischen Rahmenbedingungen zurecht kommen müsse. Schwermetalle bereiten die größten Probleme, bei jeder Baumaßnahme rund um die höchste Erhebung der Pfalz aufs Neue. Ganze Dörfer seien auf Halden aus der Zeit des Bergbaus errichtet worden. Und wenn das Material nicht zumindest im Nachbarbundesland Platz findet, sondern gar nach Rotterdam zum Recycling gebracht werden muss, treibe das einen Ort schnell in den Ruin. Immer wieder sehe er, dass stattdessen am Wegesrand der Erdaushub zu Dämmen aufgeschüttet und begrünt werde - aus den Augen, aus dem Sinn. „Wir müssen hier zu geordneten Strukturen finden“, forderte Rainer Guth.

### Eine große Aufgabe über Rheinland-Pfalz hinaus

Dr. Wolfgang Eberle vom rheinland-pfälzischen Umweltministerium bekräftigte während des von Florian Knappe vom Institut für Energie- und Umweltforschung Heidelberg moderierten Gesprächs, dass dieses Thema eine große Aufgabe im Bundesland, in Deutschland und darüber hinaus sei. Doch die Kreislaufwirtschaft rücke zunehmend in den Fokus. Zum einen aus Gründen des Umweltschutzes, denn die Verarbeitung der natürlichen Ressourcen sei eine der Hauptklimaschädlinge. Und zum anderen, weil nicht zuletzt der Krieg in der Ukraine gezeigt habe, wie wichtig die Möglichkeit für ein Land ist, sich selbst mit Rohstoffen versorgen zu können. Dies sei allerdings eine Aufgabe für Jahrzehnte, die in kleinen Schritten angegangen werde. Dr. Josef Backes, ebenfalls vom Umweltministerium, hob hervor, dass die Vermeidung von Boden-transporten Vorrang habe. Wenn dies nicht möglich sei, gehe es um die hochwertige Wiederverwertung. Das Landesamt für Umwelt erarbeite gerade eine Strategie dazu für Rheinland-Pfalz. Und eine im nächsten Jahr in Kraft tretende bundesweite Regelung soll auch mehr Spielraum bei der Wiedernutzung von mit natürlichen Stoffen „belasteten“ Böden gerade in den Gegenden geben, in denen bestimmtes Material gehäuft auftritt.

Aus den Reihen des Publikums kam die Frage auf, warum bei Baustellen der Boden nicht einfach wieder eingebaut werde, wenn er dazu geeignet ist. Das spare Kosten und verringere Transporte. Ein Vertreter der Bauwirtschaft sprach sich zudem für ein Bodenmanagement aus, das für einen möglichst weiten Umkreis gelten solle. Nach Aussage von Günther Pietrzyk von der Struktur- und Genehmigungsdirektion (SGD) Süd sei es bereits so, dass der Bodenaushub am besten wieder an Ort und Stelle zum Verfüllen genutzt werden soll. Allerdings gebe er es nicht immer her, etwa wenn die Qualität für den Straßenbau nicht ausreiche. Ein anderer

Besucher wandte ein, dass die Gewährleistung eben ein Problem darstellen könne.

Robert Leimkühler von der Stadtverwaltung in Neustadt/Weinstraße schilderte die Erfahrungen der Kommune bei einem Neubaugebiet auf dem Gelände eines ehemaligen Sportplatzes. Man habe hier das meiste Material vor Ort lassen können, weil es nicht belastet gewesen sei. Und nach Ansicht der SGD sei es ohnehin überlegenswert, zunächst überschüssigen Bodenaushub zwischenzulagern und bei später anstehenden Projekten zu nutzen, als ihn für viel Geld auf lange Reisen zu schicken. Auch durch die Anhebung des Bodenniveaus bei Bauprojekten werde versucht, das Material wiederzuverwenden.

Günther Pietrzyk von der Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd stellte in seinem Vortrag die Genehmigungsvoraussetzungen für die Zwischenlagerung von Bodenaushubmassen vor. Die Praktiker aus dem Plenum schilderten die Problemlage, dass die Zwischenlagerung bei fast jeder größeren Baustelle eine eminent wichtige Thematik darstellt, die unter den gegebenen Rahmenbedingungen oft nicht zu lösen ist.

Veranstaltet wurde das Fachgespräch vom Landesamt für Umwelt; dem Ministerium für Klimaschutz, Umwelt, Energie und Mobilität; der Architektenkammer Rheinland-Pfalz; dem Landkreistag Rheinland-Pfalz; dem Städtetag Rheinland-Pfalz; dem Gemeinde- und Städtebund Rheinland-Pfalz; der Ingenieurkammer Rheinland-Pfalz und der Bauwirtschaft Rheinland-Pfalz.

**Der Impfbus des Landes im Donnersbergkreis**  
Termine August 2022

- Mo., 1.8. Winnweiler (Schlossplatz) | 10 bis 17 Uhr
- Mo., 8.8. Eisenberg (Grundschule) | 10 bis 17 Uhr
- Fr., 12.8. Jakobsweller (Dorfgemeinschaftshaus) | 10 bis 17 Uhr
- Fr., 19.8. Rockenhausen (Donnersberghalle) | 10 bis 17 Uhr
- Mi., 24.8. Göllheim (Haus Gylenheim) | 10 bis 17 Uhr

www.donnnersberg.de

## Informationen außerhalb

### Theater Blaues Haus

Bolanden/Weierhof, Parkallee 7

30.07.22, 20:00 Uhr

New World - Ein kammermusikalischer Abend



Amarena Quartett

Foto: Kapper

Das **Amarena Quartett** nimmt Sie mit auf eine Reise über den Atlantik. Dabei begegnen Ihnen Werke zum einen von europäischen Komponisten wie Antonín Dvořák, zum anderen von amerikanischen Komponisten, wie Aaron Copland und Samuel Barber. Eintritt frei, Spende erbeten

## Freizeitaxi-Angebot: Buchungsmöglichkeit an Freitagen während Ferien verkürzt

Für die Nutzung des Freizeitaxi-Angebots im Donnersbergrkreis ist eine vorherige Anmeldung erforderlich. Diese ist von Montag bis Freitag von 9 bis 12.30 sowie 14 bis spätestens 16 Uhr möglich. Während der Sommerferien endet aus personaltechnischen Gründen die Anmeldefrist freitags bereits um 12 Uhr. Buchbar ist das Angebot unter der Rufnummer 06352/710-192.

Nicht betroffen von der Änderung sind Fahrten an Sonntagen ab 19 Uhr, für diese kann ohnehin bei den Krankenhäusern in Kirchheimbolanden (Telefon: 06352 / 4050) und Rockenhausen (Telefon 06361/ 4550) sonntags von 9.30 bis 11.30 Uhr ein Taxi bestellt werden.

## Kreisverwaltung Donnersbergrkreis

### Abteilung Bauen und Schulen am 28. Juli ab 12 Uhr nicht besetzt

Aufgrund einer internen Veranstaltung ist die Abteilung Bauen und Schulen der Kreisverwaltung Donnersbergrkreis am Donnerstag, 28. Juli, ab 12 Uhr nicht besetzt. Aus diesem Grund sind an diesem Tag ab 12 Uhr auch keine Termine in der Abteilung möglich.

Für nicht aufzuschiebende Fälle ist die Abteilung am Nachmittag allerdings unter der Telefonnummer 06352/710-160 erreichbar.

## Maskenpflicht für Besucherinnen und Besucher wird wieder eingeführt

Die Corona-Zahlen steigen wieder. Deshalb ist für Besucherinnen und Besucher der Kreisverwaltung Donnersbergrkreis seit Montag, 25. Juli, die Maskenpflicht wieder eingeführt worden.

Das Tragen eines medizinischen Mund-Nasenschutzes ist ausreichend. Wer möchte, kann natürlich auch eine FFP2-Maske tragen.

## Veterinäramt sucht neue Besitzer für 50 Katzen

Das Veterinäramt des Donnersbergrkreises hat derzeit zahlreiche Katzen in seiner Obhut. Für rund 50 Tiere werden neue, liebevolle Besitzer gesucht.

Es handelt sich dabei um Katzen unterschiedlichen Alters. Die Tiere sind alle unkastriert. Das Veterinäramt des Donnersbergrkreises möchte ihnen schnellstmöglich ein neues Zuhause bieten und ist deswegen auf der Suche nach Besitzern, die sich liebevoll um ein einzelnes Tier oder auch mehrere Tiere kümmern.

Die Katzen können gegen eine Spende ab 30 Euro abgegeben werden. Das Veterinäramt des Donnersbergrkreises hofft sehr, dass die Tiere, bei denen auch kleine Kätzchen dabei sind, möglichst bald eine neue Heimat finden.

Weitere Informationen zu den Tieren erhalten Sie unter Telefon 06352 / 710-244.

## Residenzfestorgelkonzert am 14.08.2022

Am 14.08. findet um 18 Uhr in der Paulskirche Kirchheimbolanden als 4. Konzert des Orgelsommers das Residenzfestorgelkonzert mit Bezirkskantor Martin Reitzig statt. Es steht unter dem Motto „Toccaten und mehr“. Den Rahmen des Konzertprogrammes stellen die Dorische Toccata und Fuge von J.S. Bach und die Toccata von Widor aus der V. Orgelsinfonie dar: zwei Meilensteine der Orgelmusik! Im Programm mit Orgelmusik aus dem 18., 19. und 20. Jahrhundert bilden dazu die Jazz-Etüde von Nehls und der Abendsegen von Humperdinck (bearbeitet von Erwin Horn) einen reizvollen Kontrast. Dazu erklingen weitere Werke von Knecht, Baumgarten und Lefébure-Wély. Der Eintritt ist frei.

## Verlagsmitteilungen

### Zusendung von Textbeiträgen

#### Sehr geehrte Damen und Herren,

wir möchten Sie freundlichst bitten, unser Redaktionssystem (ContentManagementSystem/CMS) zur Zusendung Ihrer Berichte und ggf. Fotos zu nutzen. Die Nutzung ist für Sie kostenlos.

Bitte melden Sie sich hierzu auf [meinwittich.de](http://meinwittich.de) an. Dort erhalten Sie weitere Informationen.

**Die Textbeiträge die per E-Mail oder Fax gesendet werden, können nicht berücksichtigt werden.**

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion

## Redaktionsschlussvorverlegung

<b>KW 40</b>	<b>Tag der deutschen Einheit</b>	auf Freitag, 30.09.22
<b>KW 44</b>	<b>Allerheiligen</b>	auf Freitag, 28.10.22
<b>KW 51</b>	<b>Vorweihnachtswoche</b>	auf Freitag, 16.12.22

**09:00 Uhr im Verlag**  
Vielen Dank für Ihr Verständnis.  
LINUS WITTICH Medien, Redaktion

## Erhalten Sie den Wert Ihrer Teppiche mit Pflege in unserer Fachwerkstatt:

**Bio-Teppichwäschen!**

**Teppich-Reparaturen!**



**Kostenlose Abholung, kostenlose Lieferung!**

*Sweet Home Freinsheim*

Bahnhofstraße 2 • Nähe Altstadt • 67251 Freinsheim  
Telefon 0 63 53 / 9 36 48 44 • [info@sweethome24.de](mailto:info@sweethome24.de)  
Mo – Sa 9.30 – 12 Uhr • Mo/Di/Do/Fr auch 14 – 17 Uhr

## Maler- und Dachdeckerarbeiten

- Eigener Gerüstbau • Zimmerarbeiten
- Spenglerarbeiten • Maler- u. Verputzarbeiten aller Art

Ihr Ansprechpartner: Herr Edinger, Tel.: 0176 66677811

HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-PORTAL

Treffpunkt  
Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

GÖLLHEIM

## Container von 5 - 30 m<sup>3</sup>

für Bauschutt, Grünabfälle, Haushaltsauflösungen & vieles andere

Durchführung von Hausentrümpelungen



Umwelttechnik  
Schückler

Containerdienst

Kreuzwiese 3 | 67806 Rockenhausen  
Tel. 06361 1313 | [info@umwelttechnik-schueckler.de](mailto:info@umwelttechnik-schueckler.de)  
[www.umwelttechnik-schueckler.de](http://www.umwelttechnik-schueckler.de)

Entdecken Sie über 1.500 weitere Hotels und Reisen online auf [reisenaktuell.com](https://reisenaktuell.com)

**ReisenAKTUELL.COM**  
EHRlich GÜNSTIG VERREISEN!

## Mosel

★★★★ Eurostrand Resort Moseltal in Leiwen

*Ihr Resort* an der Römischen Weinstraße lädt zum Erholen ein. Es bietet mehrere Restaurants und Bars, eine Terrasse, Spielplatz, div. Freizeitangebote und einen Wellnessbereich.

**Für Sie inklusive:**

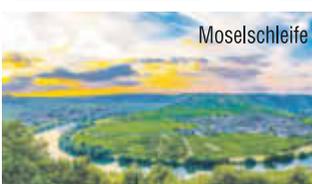
- ✓ 4/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **All Inclusive**
- ✓ Nutzung des Wellnessbereichs mit Hallenbad und Sauna
- ✓ Nutzung von Minigolf, Bowling, Boccia und Volleyballplatz
- ✓ Unterhaltungs- u. Showprogramme
- ✓ Hotelparkplatz ✓ WLAN ✓ u. v. m.

**Zusätzlich bei 7 Nächten:**

- ✓ 1 x Tagesausflug (z. B. Wild- und Erlebnispark Daun; ca. 60 km)

**10 % Ermäßigung**  
bei Buchung bis 7 Tage vor Anreise

**Ausflugspaket inklusive**



### TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ

Saison	Anreise	MO	SO	FR+SO
	Nächte	4	5	7
30.10.-31.10.22	355	409	-	
16.10.-24.10.22	399	455	-	
21.08.-10.10.22	439	495	-	
05.08.-19.08.22	-	-	595	

**Einzelzimmer:** auf Anfrage buchbar.  
**Kurtaxe:** ca. 0,30 € pro Person/Nacht

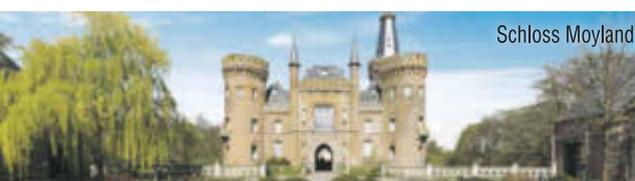
Reise-Code: eule

schon ab € **355,-** p. P.

5 Tage inkl. All Inclusive

## Niederrhein

★★★★ Hotel de Poort in Goch



*Ihr Hotel* empfängt Sie ca. 15 Autominuten von Kleve entfernt mit einem Restaurant, Bar, Fitnessraum, Freizeitangeboten, Fahrrad-/E-Bike-Verleih, Aufzug, einem Wellnessbereich u. v. m.

**Für Sie inklusive:**

- ✓ 2/3/5 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ Willkommensgetränk
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Sauna, Fitness- und Ruheraum
- ✓ 1 x Kegeln (1 Std.; n. Verfüg.)
- ✓ Hotelparkplatz (n.V.) ✓ WLAN

### TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ Standard

Saison	Nä. Anr.	2	3	5
		SO	119	169
01.08.-17.12.22	MO-SA	129	179	269

**Auch 7 Nächte buchbar!**  
**Einzelzimmerzuschlag:** 20 €/Nacht

Reise-Code: dego

schon ab € **119,-** p. P.

3 Tage inkl. Halbpension

## Spessart

★★★★ Müller's Landhotel in Mespelbrunn



*Ihr Hotel* empfängt Sie im schönen Spessart-Tal, ca. 8 km entfernt vom Wasserschloss Mespelbrunn. Das Hotel verwöhnt Sie mit Restaurant, Bar, Terrasse und Aufzug.

**Für Sie inklusive:**

- ✓ 2/3/5 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ Willkommensgetränk
- ✓ 1 Fl. Wasser pro Zimmer ✓ WLAN
- ✓ Abschiedsgeschenk pro Zimmer
- ✓ Hotelparkplatz (nach Verfügbarkeit)



### TERMINE & PREISE

in €/Person im DZ Standard

Saison	Anreise	täglich		
		Nächte	2	3
01.11.-07.11.22	99	139	229	
08.11.-20.12.22	109	159	259	
01.08.-31.08.22	119	169	279	
01.09.-31.10.22	129	189	309	

**Einzelzimmerzuschlag:** 20 €/Nacht

Reise-Code: mume

schon ab € **99,-** p. P.

3 Tage inkl. Halbpension

## Bayerisches Bäderdreieck

★★★★ Appartementhaus Rottalblick in Bad Griesbach-Therme



*Ihr Appartementhaus* bietet einen Frühstücksraum, Bar, Terrasse, Aufzug (teilweise), Kosmetikstudio und Bademantelgang zur Wohlfühl-Therme mit Außenpool, Hallenbad u. v. m.

**Für Sie inklusive:**

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **laut Angebot**
- ✓ 1 Fl. Wasser pro Zimmer ✓ WLAN
- ✓ Ermäßigter Eintritt in die Wohlfühl-Therme in Bad Griesbach



### TERMINE & PREISE

in €/Person im Kuschelappartement

Saison	Anreise	täglich		
		Nächte	3	5
15.11.-17.12.22	99	159	219	
01.08.-27.08.22, 11.09.-14.11.22	119	189	249	

**Zuschlag Appart. zur Einzelbelegung:** 20 €/Nacht **Kurtaxe:** ca. 2,80 € p. P./Nacht

Reise-Code: bgro

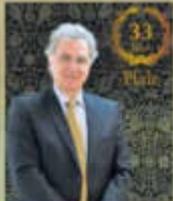
schon ab € **99,-** p. P.

4 Tage inkl. Verpflegung lt. Angebot

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf [reisenaktuell.com](https://reisenaktuell.com). Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen.  
**Veranstalter:** Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

**Beratung & Buchung**  
0261-29351972 ☎  
Mo.-Fr. 8-19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10-19 Uhr

**Bequem online buchen**  
[reisenaktuell.com](https://reisenaktuell.com) ✨



**Teppichwäsche**  
KUNST & TEPPICH  
**MEHRDAD**

**Großes Teppichsortiment**  
• Reparatur • Abhol- und Lieferservice  
[www.KunstUndTeppichMehrdad.de](http://www.KunstUndTeppichMehrdad.de)

Hauptstr. 70a • 67705 Trippstadt • Tel.: **06306 - 99 259 77**  
Mobil: **0176 - 322 85 289**

**WOHNUNGS- UND HAUSAUFLÖSUNGEN**  
**UMZÜGE - TRANSPORTE**

**TIP-TOP**  
Kostenlose Angebote und kurzfristige Termine frei.

Telefon: **06351 / 43971 oder 0174/3288007**  
Fa. Robert Patsch - Tiefenthal

**Hamzi Garten- und Landschaftsbau**

- Pflasterarbeiten • Natursteinverlegung • Pflanzen
- Gartenpflege • Rollrasenverlegung • Hecken schneiden
- Holzterrassen • Zäune aufbauen • Baggerarbeiten

Hauptstr. 12 • 67724 Gonbach • Telefon **0162 / 8371736**

**Garten- & Landschaftsbau Fa. Leonard, Kerzenheim**  
führt aus: Pflasterarbeiten und Gartengestaltung, z. B. Teiche anlegen, Bäume zurückschneiden + fällen, Zäune einsetzen, Terrassenbau jeder Art, Poolaufbau bzw. -entfernung, kostenlose Beratung, inkl. Abfuhr  
Tel.: **0 63 51 / 1 44 18 07 oder 01 76 / 72 18 83 72**

**Dienstleistungen aller Art**  
**Deutsches Forst-Service-Zertifikat (Mulcharbeiten mit eigener Maschine)**

- Baumfällungen • Heckschnitt • Mäh- und Baggerarbeiten (auch in schwierigem Gelände) mit Entsorgung • Abrollcontainer

Telefon **01 73 / 3 41 45 50 oder 01 57 / 30 09 53 79** Fa. Afrim Bytyqi




AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt

### Burger-Abend für interessierte Mitarbeiter!

**15.06. & 04.08.2022,  
18.00 bis 20.00 Uhr**

- ♦ Infos über AZURIT & die Einrichtung
- ♦ Leckere Burger & flotte Musik

**Komm zu uns und überzeug dich von AZURIT als attraktivem Arbeitgeber!**



AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt  
Sausenheimer Straße 24 • 67269 Grünstadt  
Telefon 06359 308-0  
E-Mail [szgruenstadt@azurit-gruppe.de](mailto:szgruenstadt@azurit-gruppe.de)  
[www.azurit-gruppe.de](http://www.azurit-gruppe.de)



**SPEDITION + CONTAINERDIENST**

**STEUERWALD** GmbH

**67304 Eisenberg Siemensstr. 10**  
**Tel. 06351 8550 • Fax 43619**

**Gartenpflege + mehr: Firma Magbau, Göllheim**  
Bäume fällen und zurückschneiden. Heckenschneiden und entfernen. Garten-Neugestaltung nach Wunsch. Pflasterverlegen, ob neu oder alt. Schichtschutz-Zaun aller Art. Terrassen entfernen und neu gestalten. WPC und vieles mehr. Baggerarbeit. Kostenlose Besichtigung, Beratung und Entsorgung.

**Tel. 0 63 51 / 999 70 55,  
0152 / 55 47 39 26 oder 0159 / 06 13 00 25**



**Abfluss- und Rohrreinigung**  
Für Privat- und Geschäftskunden

**Verstopfter Abfluss?**  
Unser Team ist im Notfall schnell vor Ort.  
**0631 351510 oder kostenfrei 0800 5888885**

Abflussreinigung, Öl-/Fettscheiderreinigung,  
Kanal- und Rohrreinigung, TV-Kanal-Untersuchung.

**Wir können noch mehr.**  
[jakob-becker.de](http://jakob-becker.de)



### Burger, Musik und gute Stimmung bieten den Rahmen für ungezwungene Gespräche über Karrieremöglichkeiten im AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt



Nachdem das AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt zu einer Party der besonderen Art am 15. Juni eingeladen hatte, gibt es am Donnerstag, den 04. August eine Neuauflage von 18.00 bis 20.00 Uhr. Interessierte Pflegekräfte können sich mit deftigen Burger und leckeren Gemüsespießen frisch vom Grill stärken, dazu gibt es kühle Erfrischungsgetränke und stimmungsvolle Musik. Das AZURIT Catering-Team kümmert sich an diesem Abend um das leibliche Wohl der Gäste.

Das vergangene Fest im Juni fand bei sommerlichen Temperaturen und flotter Musik im Garten der Einrichtung statt und die Gäste konnten sich ein eigenes Bild von der AZURIT Gruppe machen und das Unternehmen in ungezwungener Atmosphäre als attraktiven Arbeitgeber mit Karrierechancen kennenlernen. Hausleiterin Petra Heinrich und Pflegedienstleiterin Stephanie Schott waren offen für alle Fragen. „Wir hatten einige sehr nette und interessante Gespräche mit möglichen Bewerbern und anderen Gästen“, so die engagierte Hausleiterin.

Auf der „Burger-Party“ feierten neben externen Pflegekräften und Interessierten das Team aus dem AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt und Mitarbeitende aus dem AZURIT Seniorenzentrum Zehnthof kräftig mit. Unter den Anwesenden herrschte ein reger Austausch über Erfahrungen, Anekdoten und Karrieremöglichkeiten. „Es war ein erfolgreicher und schöner Abend in ausgelassener Stimmung. Daher möchten wir dieses tolle Event gerne wiederholen und laden alle Pflegekräfte der Region und Interessierte herzlich dazu ein“, so Hausleiterin Petra Heinrich. Am 04. August (18.00 - 20.00 Uhr) wird es eine weitere „Burger-Party“ im Garten des AZURIT Seniorenzentrums Grünstadt geben.

**Ansprechpartner:**  
AZURIT Seniorenzentrum Grünstadt  
Hausleitung Petra Heinrich  
Sausenheimer Straße 24 | 67269 Grünstadt  
Telefon: 06359 308-0 | E-Mail: [szgruenstadt@azurit-gruppe.de](mailto:szgruenstadt@azurit-gruppe.de)  
[www.azurit-gruppe.de](http://www.azurit-gruppe.de) | [www.azurit-hansa-karriere.de](http://www.azurit-hansa-karriere.de)